



Esta mañana

ISRAEL pasa al ataque

**Del Seminario y
sus conflictos**

**«Tirar la
primera
piedra...»**

PAGINA 10

Casi todos los puentes tendidos por Egipto sobre el canal, han sido destruidos

Se lucha encarnizadamente en el frente sirio

A ULTIMA hora de la mañana de hoy llegan noticias en el sentido de que las fuerzas aéreas israelíes han conseguido destruir casi todos los puentes sobre el Canal de Suez por los que el sábado penetraron las tropas árabes aliadas en el territorio del Sinaí. En estos momentos árabes y judíos han puesto en combate el total de sus efectivos bélicos.

En el frente del Golán, el ejército sirio lucha denodadamente por conseguir el control de Kuneitra (capital de la provincia arrebatada por Israel en la Guerra de los Seis Días). Mientras tanto, unidades antiaéreas libanesas han atacado a los aviones judíos que, esta mañana, sobrevolaban Beirut.

En El Cairo se respira un clima de esperanza en el triunfo. Se suceden las declaraciones optimistas que señalan que los israelíes no son invencibles, cosa que las tropas aliadas árabes están poniendo de manifiesto. (Amplia información de la nueva guerra de Oriente Medio en páginas interiores).

ARAGON
expres

Depósito legal: Z - 22 - 1970

DIARIO DE LA TARDE

Director: EDUARDO FUEMBUENA COMIN
Edita: PRENSA ARAGONESA, S.A.
Marcial, 2. Teléf. 216983 - Télex. 58054.

LUNES, 8 DE OCTUBRE DE 1973
Precio: 6 pesetas - Año III - Núm. 1.250

Gigantesco proyecto de Renfe:

**Madrid-Zaragoza, por tren,
en menos de hora y media**

PAGINA OCHO

Diputación de Huesca

**CARTA
DE
CARTA
LUÑA**

Por JAUME GUILLAMET

En la UNIVERSIDAD AUTÓNOMA de SANT CUGAT

¿QUIEN COLOCO el MICRO-EMISOR?

BARCELONA, 8 (De nuestra Redacción).

EL tema catalán de esta semana ha sido nuestro particular "Watergate", como se ha dado en llamar al escandaloso descubrimiento de un micro-emisor en el teléfono del rector de la Universidad Autónoma en Sant Cugat del Vallés. Por el momento poco se sabe sobre el particular, más que la noticia de su hallazgo, producido el sábado 22 de septiembre por el detective privado señor Vélez Troya, expresamente contratado por el doctor Gandía, y que el caso ha pasado a la jurisdicción del Juzgado de Sabadell y algunos detalles de los que ya se ha dado cuenta. Y seguramente se tardará bastante tiempo hasta que se haga pública mayor información.

El Rector de la Autónoma se ha limitado a decir a los periodistas que le han preguntado que el asunto corresponde a la Policía y a lamentar que haya adquirido carácter público esta noticia que él hubiera preferido que no trascendiera en favor de la investigación. El detective, por su parte, ha hablado con cierta amplitud a la prensa, aunque sólo en los aspectos más generales del problema: el uso cada vez más extendido —aunque ilegal— de modernísimas formas de control telefónico, sobre todo de ejecutivos y directores de empresas, que las ciencias avanzan que es una barbaridad (como dicen en "La verbena de la Paloma") ideándose pequeñísimos ingenios de espionaje que son verdaderas maravillas técnicas, que las personas que se crean controladas eviten decir nada comprometedor por teléfono, que esto significa el fin de la intimidad, que quienes los instalan son personas sin escrúpulos.

¿Quién colocó el micro-emisor en el teléfono del rectorado? ¿Cuándo? ¿Con qué finalidad? ¿Se trata de un caso único o hay otros por descubrir? Ese es el gran tema. Un periódico de la tarde se preguntaba ayer si podría haber sido colocado ya en la época del rector Vicente Villar Palasí, recordando una investigación que nada aclaró, solicitada por la sensación de sentirse de alguna manera espiados que en algún momento existió entre el personal docente de la Universidad de Sant

Cugat. Muchas de las conversaciones mantenidas por el rector Villar Palasí, que se distinguió, según ha escrito "Tele/Expres", "por una política de aperturas capaz de cohesionar un equipo y de mantener a la universidad es unas estimables cotas de eficacia, rentabilidad e ilusión", llegaban a oídos de gente de Barcelona con una rapidez preocupante, hasta el punto de encargarse la fallida investigación de entonces.

El descubrimiento de este teléfono controlado ha sido una preocupante sorpresa. "Diario de Barcelona" ha hablado de otro posible caso en una entidad bancaria, pero no ha llegado a confirmarse. De lo que no hay duda, sin embargo, es de que se ha creado una mayor sensibilidad, ante estos casos que hasta ahora parecían sernos ajenos.

EL DISTRITO MAS DIFICIL

Para el señor Vélez Troya el éxito ha sido doble. Porque además de la satisfacción estrictamente profesional el caso le sirve de inesperada propaganda electoral. Inesperada, espectacular y gratuita. Don Eugenio Vélez Troya es una de las veintidós personas que ha presentado esta semana su candidatura para las elecciones municipales por el Tercio Familiar que Barcelona celebrará el domingo día 16 de octubre. Con este

● SU EXISTENCIA PODRIA DATAR YA DE CUANDO VICENTE VILLAR PALASÍ FUE RECTOR

● EL DETECTIVE PRIVADO QUE LO DESCUBRIO SE PRESENTA A LAS PROXIMAS ELECCIONES POR EL MISMO DISTRITO QUE EDUARDO TARRAGONA

inesperado suceso, don Eugenio Vélez Troya podrá olvidarse un poco de las estrechas normas electorales que una vez más critican desfavorablemente los comentarios periodísticos, por las pocas posibilidades de promoción de los candidatos.

El señor Vélez Troya tiene, sin embargo, la mala suerte de presentarse por el mismo distrito —el XI— que el conocidísimo procurador en Cortes don Eduardo Tarragona, otro candidato que, gracias a la popularidad adquirida en dicho cargo, tampoco debe sentirse demasiado preocupado por lo restrictivo de las normas. Los restantes candidatos del distrito tampoco son desconocidos: don Enrique Sarri Quesada, que ya fue presidente de su Junta Municipal hace cuatro años; don Alfonso Bernad López, que lo fue del distrito VIII y doña Pilar Arnalot Piñol, esposa del actual concejal señor Rosell, que finaliza su mandato, y vicepresidenta de la Agrupación de Amas de Hogar. Seguramente el distrito más difícil

De los restantes candidatos, don Juan Abellán Hernández ya fue concejal presidente del distrito V en una anterior corporación; don Manuel Thió Rodés es directivo de los "Amigos de la Ciudad", entidad que se ha distinguido últimamente en la defensa de diversos intereses ciudadanos frente a las posturas municipales; también lo es don José Mas Sala, secretario además del Colegio Oficial de Arquitectos Técnicos, uno de los colegios profesionales con mayor proyección social; don Eduardo Moreno Ibáñez había sido candidato en anteriores comicios y es dirigente de empresas; don Francisco Miñana es un abogado invidente, jefe de Relaciones Públicas de la ONCE provisional; don Vicente Costa Ugeda fue teniente de alcalde en un anterior consistorio; don Juan Ros Picañol, actual presidente de la junta municipal del distrito VI, y procurador en Cortes; don José Canalda Guilache, presidente de la del XI; don Xavier Cassas Miralles fue candidato derrotado en las últimas elecciones para procuradores familiares, formando candidatura conjunta con Joan Barenys en el seno de la que se llamó "coalición democrática"; José M. Espona, candidato derrotado en las elecciones al Colegio de la Propiedad

Inmobiliaria; y don Fernando Rodríguez Ocaño, un trabajador, miembro de la Asociación de Vecinos Trinitat Nova, en los difíciles "nueve barrios". Los restantes candidatos, don Juan Parra Balcells, don Manuel Vidal Macanas, don José Luis Fernández Suárez, don Alfonso Guach Carrete, José María Pujol Artigas y don Florencio Merino Esteban, no han tenido hasta el presente una especial proyección pública.

ESCASA REPERCUSION POPULAR

El ambiente electoral, de todas formas, se vive a un nivel muy reducido. El interés que estas elecciones municipales han despertado a nivel popular puede decirse que es mínimo. Lo mismo ocurrió en las anteriores, en que Barcelona registró uno de los índices de votantes más bajos de España. Entre los candidatos en cambio, hay un ambiente bastante caldeado y ya han empezado las mutuas impugnaciones cuyo blanco principal es el señor Tarragona, quien últimamente repartió una edición completa de su libro "Una voz que se ha hecho oír", entre los cabezas de familia y mujeres casadas de su distrito, que ha sido considerado como motivo de impugnación por los señores Vélez Troya y Sarri y la señora Arnalot. Parece que un aspirante ha hecho pintar un autocar para la campaña electoral con los colores del Barcelona y el Español y slogans de mucho impacto, y según parece utilizará también en la campaña a unas chicas vistiendo unos jerseys multicolor con motivos electorales, al estilo de las películas americanas. Todo ello completado con una cinta magnetofónica con una canción interpretada por el propio candidato.

Una nota sorprendente la ha aportado el redactor de "El Noticiero Universal", Juan Poch Soler, que ha publicado un pronóstico "con bastante conocimiento de causa". De los presuntos ganadores la mayoría están o han estado vinculados a la corporación. "En caso de que no hagamos un pleno —concluye— nos atrevemos a asegurar que la variante estará sólo en un distrito". Muy seguro parece de su pronóstico.

DIARIAMENTE
2.500
PLAZAS DE
RESTAURANTE
A SU SERVICIO...
CON LA CALIDAD
DE

H
Cadena
Hoteleria
Corona

EN ZARAGOZA:
EL BEARN
HOTEL
CORONA
DE ARAGON

**Parrilla
Albarracín**

RESTAURANTE **el cachirulo**

CAFETERIA
FORMIGAL
☞ ☞ ☞

EN HUESCA:
HOTEL
PEDRO I
DE ARAGON

EN JACA:
GRAN HOTEL

**A LA CARTA
Y BODAS**

FIESTAS FAMILIARES

**REUNIONES DE
NEGOCIOS**

CONVENCIONES, ETC.

CONSULTE
EN LOS PROPIOS
ESTABLECIMIENTOS
O LLAMANDO AL
TELÉFONO 224945
ZARAGOZA *

Diputación de Huesca
LUNES, 8 DE OCTUBRE DE 1973

PARA EL SERVICIO DE LA DISCIPLINA
DEL MERCADO

¿MUJERES INSPECTORES?

MADRID, 8 (Europa Press).— La Comisaría de Abastecimientos y Transportes está estudiando la posibilidad de incorporar personal femenino entre sus inspectores del Servicio de Disciplina del Mercado, según se indica en fuentes bien informadas. En principio, esta incorporación de personal femenino sería a título experimental.

Las funciones que tendrían encomendadas los inspectores femeninos serían las mismas que el personal masculino, es decir, la vigilancia de precios y márgenes comerciales, etiquetaje, peso, calidad, posibles fraudes en la calidad o en el precio, etc.

Se estudia, asimismo, la posibilidad de nombrar colaboradoras de la Comisaría de Abastecimientos y Transportes entre las señoras componentes de las asociaciones de Amas de Casa de las provincias españolas. Podría, incluso, dotárselas de un carnet de colaboración para que en todo momento pudieran acreditar su condición legal de tales colaboradoras.

Respuesta del Gobierno a tres ruegos de Eduardo Tarragona

MADRID, 8 (Europa Press).— El Gobierno ha contestado, a través del Boletín Oficial de las Cortes, a tres ruegos del procurador don Eduardo Tarragona.

Al primero de ellos, en el que el señor Tarragona solicitaba la modificación con carácter retroactivo de determinado apartado del artículo 2 de la reglamentación nacional de la Compañía Telefónica para que los encargados y empleados de centros y

locutorios de régimen familiar pasaran a integrarse en la Compañía contesta el Ministerio de Trabajo que dicho extremo se considerará en su momento, oído el dictamen de los asesores sindicales, y que se reitera en la contestación dada a un ruego similar del señor Tarragona de que, en todo caso, tal modificación no podrá realizarse con carácter retroactivo.

En su segundo ruego pedía el

señor Tarragona que el auxilio a la vejez, prestación de mil pesetas mensuales para la que se exige tener cumplidos 75 años, se conceda a partir de los 65. Contesta el Gobierno que, si bien el ruego está en la línea de sus aspiraciones, prefirió aumentar la cuantía de la prestación que era con anterioridad al 17 de noviembre de 1972 de 320 pesetas mensuales, que ampliar el ámbito de sus beneficiarios y que este incremento supuso un aumento de 1.275 millones de pesetas a partir del 1 de enero de este año sobre la dotación presupuestaria de 1972, esfuerzo financiero que agota, de momento, las disponibilidades presupuestarias.

En el tercer ruego, el señor Tarragona solicita que el Gobierno arbitre las medidas oportunas para prestar ayuda a quienes, entre el 17 de julio de 1936 y el 1 de abril de 1939, contrajeron defectos físicos o síquicos y padecieron por ellos incapacidad total o parcial como consecuencia de la guerra. Contesta el Gobierno que la asistencia social a dichas personas ha de contemplarse desde diferentes supuestos de los que informan la legislación de mutilados de guerra, personal en el que concurren circunstancias singulares; rehusa también el Gobierno organizar esta ayuda como auxilio a víctimas de guerra, por el tiempo transcurrido y porque ya se tomaron medidas en su día; finalmente concreta el Gobierno que, en lugar de un régimen de ayudas especiales para el que no encuentra justificación, se estima más conveniente encuadrar su protección dentro del régimen general de prestaciones.

CUATRO CONSEJOS DE GUERRA CELEBRADOS EN LAS PALMAS

MAS OBJETORES DE CONCIENCIA CONDENADOS.

● A SEIS AÑOS Y UN DÍA Y DIEZ MESES DE CARCEL

LAS PALMAS, 8 (Europa Press).— Seis años y un día para dos testigos de Jehová y diez meses para otros dos son las penas impuestas por cuatro consejos de guerra celebrados el jueves pasado y fallados ayer tarde en el Regimiento Mixto de Artillería número 94 de Las Palmas a cuatro objetores de conciencia que se niegan a vestir las prendas militares apoyándose en sus creencias religiosas.

Las sentencias dictadas fueron de condena a seis años y un día para Emilio Mayo Iñiguez y a Ramón Vicente Fernández y de diez meses para Juan Carbonell Uría y a Daniel Mestre García. Para que las sentencias sean firmes han de estar aprobadas por el capitán general de Canarias.

La "Volvo" interesada por España

EL DIRECTOR DE LA EMPRESA SUECA SE ENTREVISTARA CON LOPEZ DE LETONA

MALAGA, 8 ("Europa Press").— El señor Gyellenhammar, director gerente de la empresa sueca de Automóviles "Volvo", que llegó en su reactor particular a Málaga, ha declarado al diario "El Sol de España" que va a entrevistarse con el ministro español de Industria "para algo muy positivo para este país en colaboración con una marca ya en el mercado". Sobre este particular añadió: "Creo que dentro de un par de meses tendremos noticias importantes..."

Refiriéndose al posible montaje de una factoría en España, el alto ejecutivo de la empresa sueca manifestó que "hablar ahora del futuro no es interesante mientras no haya algo más positivo. Puedo hablar del presente: "Volvo" va a mejorar inmediatamente su base de servicio en toda España. Queremos intensificar las ventas y vamos a hacer unas instalaciones centrales en Madrid".

Sobre la situación de la empresa en otros países, el señor Gyellenhammar dijo que se acaba de inaugurar en Virginia (Estados Unidos) la primera fábrica de automóviles de una marca europea en aquel país, contando además con otra en Canadá y una de camiones en Portugal. Para atender la demanda de los países de la E.F.T.A., prosiguió, está la de Suecia, y para los del Mercado Común la de Bélgica. "Si España entra en el Mercado Común —dijo— tendría esta fábrica a su disposición. Si no entra, habrá que ver otras posibilidades".

Finalmente, el ejecutivo sueco manifestó: "Está muy interesada mi empresa en España. Por eso estamos aquí. Nuestros concesionarios han trabajado bien y las cosas marchan perfectamente en el mercado".

PUNTA de LANZA

Los precios, siempre los precios

Las continuas, desquiciantes y casi incontroladas alzas de los precios son el contrapunto de ese desarrollo —no precisamente el político— que los españoles empezamos a intuir y que, algún día de gloria, hará que nuestros vecinos europeos dejen de mirarnos sólo como mercado codiciado para

darnos un papel más airoso en la maravillosa aventura de una Europa unida. Claro, que no deja de ser un contrapunto amargo, una espina clavada en el corazón presupuestario de las familias españolas. ¿Habrán cirujanos que sepa extraerla? Las estadísticas, frías-frías, pero esclarecedoras, han hecho ya sonar muchos timbres de alarma. También, por supuesto, el del castellano salón de los Consejos de Ministros. Donde debieron producir la natural preocupación los datos suministrados por el Instituto Nacional de

Estadística, que lacónicamente daban un índice: 7,15 por ciento. Este fue el incremento del coste de la vida en el período enero-julio, que supone casi tanto como el constatado a lo largo de todo el año pasado, y la más veloz galopada desde 1967.

Las consecuencias que se pueden deducir resultan escalofriantes; sobre todo, para los trabajadores asalariados, cuyas remuneraciones, pese a las revisiones anuales, nunca ganan la carrera a los precios.

No es este desfase el más pequeño problema que el Gobierno deberá abordar con sello de urgencia. Y, ciertamente, las primeras medidas adoptadas no han sido acogidas en términos generales con demasiado gozo. Más parecen una táctica para ganar tiempo que la solución meditada y duradera que la situación actual requiere. Sería conveniente que una vez transcurrida la tregua marcada por el Consejo de Ministros, se hiciera frente al problema con valentía y sin exagerados conservadurismos. Más o menos siguiendo la estrategia que reiteradamente han trazado jóvenes y brillantes economistas del país.

Nadar contra marea

A pena es que estos economistas no tienen un sitio en las altas esferas decisorias, ni llevan camino de tenerlo en un futuro cercano. Pero éste ya es otro tema, el de la participación, querencia aglutinante de todos los buenos demócratas españoles. Pienso —y creo que es pensamiento ampliamente compartido— que el fenómeno del nacimiento y prevalencia de una clase o casta directiva, fenómeno, por otra parte, común a muchos países, no quita un ápice de fuerza a las viejas-jóvenes filosofías políticas de la titularidad y el control social del poder. Por el contrario, obliga a reconsiderar las causas que vienen favoreciendo la desconexión del ciudadano con la res pública. Cada día que pasa se presenta como más ineludible abrir nuevos surcos en la política interior española. Todo lo que vaya en contra de un nuevo despertar político será algo así como nadar contra marea.

El discreto encanto de la censura

Los zaragozanos tienen estos días ocasión de contemplar la última película en el tiempo de Luis Buñuel y, según el propio Buñuel, la última de sus obras. Viéndola esta semana pasada, me

preguntaba yo, perplejo, si la nebulosa apenas comprensible en que se desarrolla el film sería achacable al surrealismo del director aragonés o a la intervención de la censura cinematográfica. Poco a poco, atendiendo al éxito que la película ha tenido más allá de los Pirineos, al prestigio de Buñuel y a ciertas referencias sobre los cortes que propinó el censor a la cinta, he concluido que nuestro cineasta de

Calanda es inocente. Y hete aquí de nuevo a los españoles, perpetuos menores de edad, sin poder asistir a la proyección íntegra de la película realizada por un español y que, marginando opiniones personales, concita fervientes devociones en toda Europa. Bien se podría poner en el epítafio del cine español este lema: "Vivir para no ver".

JOSE ANTONIO FUEMBUENA

POR FALTA DE ENFERMERAS

UNA RESIDENCIA SANITARIA VIGUESA FUNCIONA AL 50 POR 100

VIGO, 8 (Europa Press).— La residencia sanitaria "Almirante Ubierna", de Vigo, se encuentra en estos momentos con un rendimiento del 50 por 100, aproximadamente, de su capacidad, ya que de las 680 camas de que dispone, la mitad no están en servicio, según informe de "El Correo Gallego".

Entre las causas de este hecho, añade el periódico, está la falta de personal femenino titulado: de las 204 plazas para A.T.S. que existen en plantilla solamente hay cubiertas 135.

¡ATENCIÓN, UNICO EN ZARAGOZA!

Bar TILO

TRES Platos, Pan Vino y Postre, 50 Pts. Bodas, Bautizos, Comuniones, Banquetes.
Sangeñis, 133 y 35 Zaragoza.

MARTES

ENSALADA
JUDIAS CON OREJA Y RABO
MERLUZA A LA VASCA

Un Hospital de todos y para todos en la lucha contra el Cáncer.

¡TODOS debemos ser generosos el 10 de octubre.

PALAFOX

11-12-13 y 14 DE OCTUBRE

7 TARDE Y 11 NOCHE

4 UNICOS DIAS, 4

SARA MONTIEL

EN PERSONA



CON SU

«SHOW MUSICAL 73»

VENTA DE LOCALIDADES EN TAQUILLA
PARA LOS CUATRO DIAS A PARTIR DE
MAÑANA, MARTES
(TELEFONO 23-38-68)

ES UNA EXCLUSIVA "INTERPRO"

**POVEDANO-
PROSIDE, S.L**

productor siderúrgico

aceros · hierros · aluminio ·
tubos · chapas · estaños · zinc ·
plomo · etc...

Pº Echevarry y Caballero, 36. Telf. 238624
Zaragoza.

nacional

Primera "Carta al Rey" de Emilio Romero

DE la publicación "Informe Diario" recogemos unas anotaciones efectuadas sobre una de las "Cartas al Rey" que el director de "Pueblo", Emilio Romero, acaba de publicar en un órgano diferente: la revista "Gentleman":



EL director del diario sindicalista, publica en la revista GENTLEMAN la primera de sus doce cartas que bajo el título de "Cartas al Rey" componen un libro, que según las últimas noticias ha sido prohibido. "Vuestra herencia, dice, podría tener esta macropolítica: Un régimen republicano de cinco años, el de 1931, en el que fue imposible construir una democracia política a la europea, como cualquiera de las actuales y nos precipitó a una guerra civil con un millón de muertos. Una

despopularización del régimen monárquico. Un régimen que tiene ya un tercio de siglo de establecimiento, con dos generaciones distintas que conviven y una tercera que apunta. Una clase dirigente instalada y removida por la inminencia sucesoria. Unas zonas conflictivas necesitadas de diagnósticos serios y de tratamiento peculiar, localizadas en el mundo laboral, en la Universidad, en los intelectuales y en la Iglesia. Una tensión interna entre las familias políticas del Régimen en orden a las distintas opciones interpretativas de la Constitución. Una oposición generalizada, que se extiende desde el partido comunista hasta los liberales monárquicos, en una confederación no confederada de grupúsculos. Y una inasimilación de nuestras formas políticas de poder y de representación, por las naciones dirigentes del mundo, sin perjuicio de nuestra libre circulación diplomática

España, vuestro país, en el que vais a reinar, una vez que ha devuelto los mínimos de crédito al Estado, que ha alcanzado una paz interior de considerable nivel, que ha aumentado la renta y ha hecho distribución de ésta mejor con todas sus consecuencias sociales y culturales, tienen en estos momentos la capa de la Autoridad —no la de ejercicio, sino la de estructura política— más larga de lo conveniente; la capa de la Justicia, es más corta de lo necesario; y la capa de la Libertad, es como un polisón Imperio; señala, pero no descubre. Pienso, seguramente con malicia, que la situación ideal sería aquella donde la Autoridad se notase, y no se viese, la Justicia se sintiera, y no se dijera; y la Libertad se gozara, y no se definiera".

EN LA INAUGURACION DEL CURSO EN LA AUTONOMA DE MADRID:

ORDEN UNIVERSITARIO A TODA COSTA

MADRID, 8 ("Europa Press").— El ministro de Educación y Ciencia, don Julio Rodríguez Martínez, presidió a mediodía del sábado el solemne acto académico de apertura oficial del curso 1973 - 74 en la Universidad Autónoma de Madrid, celebrado en el salón de actos de la Facultad de Medicina de la misma.

La sesión se abrió cuando el secretario general de la Universidad, don Aurelio Guaita, dió lectura al memoria del curso 1972 - 73, tras lo cual se dió posesión académica en sus cargos a los catedráticos incorporados al claustro de la Autónoma durante el curso pasado.

A continuación intervino el rector de la Universidad, don Gratiniano Nieto, quien comenzó diciendo que "hemos de poner principal preocupación porque la vida académica se desenvuelva por cauces de normalidad y de paz.

"Paralelamente señalo —dijo— que por parte de la junta de gobierno existe el propósito firme de impedir por cuantos medios esté a su alcance cualquier actividad que intente obstaculizar la

vida universitaria, venga de donde viniere, y tanto obstaculiza la vida universitaria el profesor que no cumple con su deber de profesor como el alumno que no cumple regularmente con sus obligaciones académicas, como quien trata de traer al seno de la Universidad problemas extrauniversitarios".

Después de anunciar que la mayor parte del profesorado contratado tiene ya conocimiento de que está aceptada la propuesta que en su favor ha hecho el departamento correspondiente, el rector de la Universidad Autónoma se dirigió a los alumnos, a quienes dijo que desearía que tomaran conciencia de que la Universidad no puede atender a todas sus aspiraciones ni cubrir todas las necesidades, porque tiene unas limitaciones económicas y a ellas tiene que atemperar su vida y sus prestaciones. Seguidamente dijo que: "Hemos recibido una Universidad nueva, llena de afanes y anhelos de superación, pero llena también de problemas".

INSTITUTO DE ESTUDIOS
ARAGONÉSES

Diputación de Huesca

LUNES 8 DE OCTUBRE DE 1973

MALESTAR ENTRE LOS CIEGOS MALAGUEÑOS

MÁLAGA, 8 (Europa Press).— Existe un profundo malestar entre los 552 invidentes que en Málaga venden a diario el cupón pro-ciegos de la O.N.C.E. ante la actuación de las llamadas "rápidas", rifas clandestinas que actúan apoyándose en las de los ciegos y que a veces llegan a reducir hasta el 15 por 100 de las ventas de estos.

El año pasado la guardia civil ya había neutralizado la actuación de una de estas "rápidas" y desde 1968 hasta finales de 1972 se han impuesto en Málaga 250.000 pesetas de sanciones a unos 2.400 agentes de venta de estas rifas ilegales, que al parecer ahora han vuelto a renacer. Además de Málaga, el problema afecta por lo menos a Sevilla, Jerez de la Frontera, La Línea de la Concepción, Murcia, Cartagena, Alicante, Barcelona, Almería y Cádiz, entre otras ciudades españolas.

EL PRESIDENTE DE LA CAMARA DE REPRESENTANTES DEL JAPON, EN ESPAÑA

MADRID, 8 ("Europa Press").— A mediodía de hoy ha llegado a Madrid, por vía aérea, procedente de Londres, el presidente de la Cámara de Representantes del Japón, Shigesaburo Maeo, que ha sido recibido en el aeropuerto de Barajas por el presidente de Las Cortes, señor Rodríguez de Valcárcel, y altos funcionarios de la Embajada japonesa en España.

El señor Maeo visita España con carácter privado, en la mitad de un viaje oficial a Inglaterra y Francia invitado por los parlamentos de ambos países, acompañado de 11 parlamentarios japoneses. Hoy tiene prevista una visita de cortesía al presidente de las Cortes Españolas.

Mañana, el grupo de japoneses visitará Toledo y el día 10 darán por finalizada su estancia en España, que abandonarán por la tarde por vía aérea hacia París...

REUNION DEL COMITE DE CAJAS DE AHORROS



GRANADA.— En el Palacio de Carlos V se reunió el Comité Nacional de Cajas de Ahorros de varios países europeos. Concretamente representantes de 14 países han asistido. La sesión la preside Mr. Miles, de Inglaterra. (Foto Europa Press).

LLEGA A MADRID EL NUEVO EMBAJADOR DE CHILE

MADRID, 8 ("Europa Press").— El nuevo embajador de Chile en España, general de Infantería —en situación de retirado— don Francisco Gorigoitia Herrera, llegó el domingo por la tarde a Madrid, procedente de Santiago de Chile.

A su llegada al aeropuerto de Barajas el general Gorigoitia fué recibido por el encargado de negocios de la Embajada chilena, señor Fontecilla; jefe de protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Aguilar, miembros de la Embajada chilena y residentes de ese país en Madrid.

El nuevo embajador, cuya presencia fué acogida con gritos de "Viva Chile", y con el cántico del himno nacional de ese país, manifestó a los informadores que era portador de cordiales saludos de la Junta Militar y del pueblo chileno para España, tierra que pisaba —dijo— con placer y con honor.

Añadió que las amistosas relaciones entre los dos países serán intensificadas próximamente, en especial en los dominios cultural y comercial. También señaló que, aunque desconoce su identidad y su número, en la Embajada de España en Santiago se encuentran algunos refugiados desde que se produjeron los recientes acontecimientos.

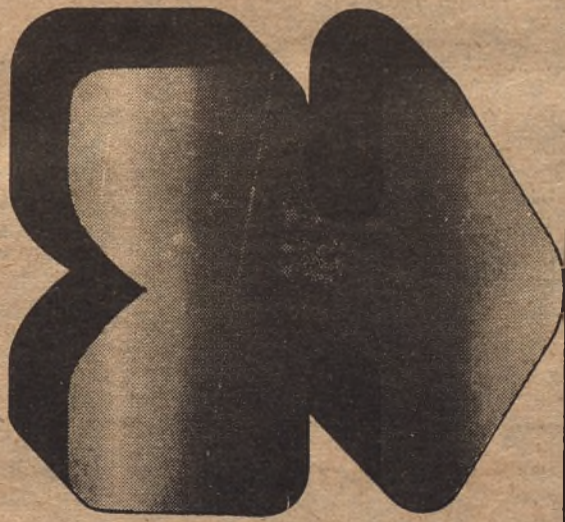
Finalmente el embajador subrayó que la situación está ya normalizada en Chile, con la consolidación del nuevo gobierno; ahora viene —dijo— un período de restauración nacional en el que trataremos de reconstruir la patria para que continúe el progreso del país.

AUN TIENE OPORTUNIDAD

En el Edificio construido por Curbinsa, en el Paseo de Pamplona, puede comprar un cómodo aparcamiento para su vehículo a un precio que Vd. no espera y en una de las zonas comerciales de más porvenir de la Ciudad.

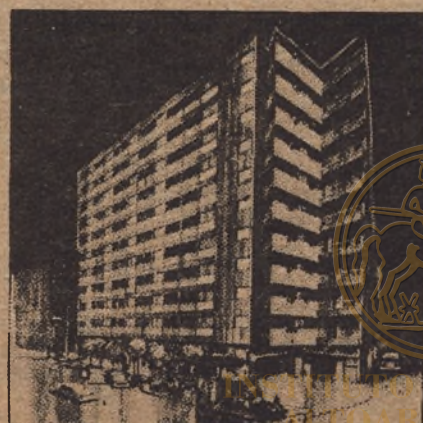
O adquirir un local para instalar su oficina ó almacén en uno de los ejes geográficos de Zaragoza y con la posibilidad de un aparcamiento propio.

Facilidades de pago. Solicite información en:



INMOBILIARIA RUISEÑORES S.A.

C/ Bilbao n.º 12-5.ª drcha.
tel 2190 47-237107-237108



LEA TODAS LAS TARDES

ARAGON
expres

En el Restaurante Elíseos

Comida de homenaje a los ancianos de la calle de Boggiero



MIRE, señor, yo vivo en el 156 de la calle de Boggiero, junto a los "flaires" y le digo a usted una cosa, que muera Marta, pero muera jarta.

Quien así me hablaba, dando cuenta de un impresionante plato de fritos en caramullo, es doña Amalia Plata, de 84 años, y una envidiable vitalidad. Y sigue tirando del refranero de su prodigiosa memoria, para decirme:

—Donde no hay muerte no hay mala suerte. Señor, yo he tenido la negra a puñaos. Primero fue mi marido y luego mi hijo. Ya sólo me queda viva la calle de Boggiero...

Señores, descúbranse, que voy a presentarles, metidos en el comedor que se me antoja más bonito de Zaragoza, el del Restaurante "Elíseos", a un entrañable personaje con doscientas almas y catorce mil años de edad, dentro de un cuerpo, no viejo, sino menos joven. Es y son, los ancianos de la calle de Boggiero que acaban de sentarse junto a las mesas de los albos manteles, porque así lo han querido los vecinos de la citada calle que como festejo mayor de sus fiestas dedicadas a Nuestra Señora la Virgen del Rosario, han querido traerlos hasta aquí para compartir con ellos su menú de fiesta grande.

COMO EL BASTON DEL ALMA

Pero, si hasta aquí todo es bonito, sigan leyendo, porque ahora llega lo emotivo. Les presento a don Pedro Miguel y a su esposa, doña Olvido. Yo diría que ellos son como el bastón del alma de los ancianos de su calle. Y si lo digo es porque acabo de verlos y de oírlos. Y aun siguen las sorpresas. Don Norberto

Romea, que entró a trabajar en la Hostelería zaragozana como ayudante de cocina en el inolvidable Hotel "Centenario" y que todo se lo supo ganar a pulso de mucho amor a sus semejantes y más trabajo. Este es el hombre que ahora les quiero presentar, propietario del Restaurante "Elíseos". A él se dirigieron los de la calle de Boggiero y él ha tirado hoy su casa por la ventana. Lo que va a cobrar se llama poco o nada. Y va y me dice así.

—Procure usted hablar de mí lo imprescindible. Diga que los de la orquesta no quieren cobrar hoy. Diga también que los camareros y todo el servicio de la casa se ha negado a lo mismo. De eso sí que quiero que se hable, de que los míos son así y bendito sea Dios si yo he contribuido en algo a que sean de esta manera.

Ha sido una velada emocionante esta comida homenaje de la calle de Boggiero y adyacentes, organizada por la Comisión de Festejos de la Hermandad de Nuestra Señora del Rosario.

Ha dado comienzo con unas emocionadas palabras de don Norberto Romea, en las que ha dicho que si ser feliz es muy importante aún lo es más hacer felices a los demás. Lágrimas y aplausos para empezar. Luego, ha llegado la estupenda comida preparada, el buen apetito y las frases simpáticas. A una anciana le dice un camarero:

—Venga, abuelica guapa, que después del pastel usted y yo nos bailaremos una pieza.

"CUANDO VEO TANTO CARIÑO ME VUELVO LOQUICO

La anciana, se le queda mirando y dice:



Los 84 años de doña Amalia: "YA SOLO ME QUEDA VIVA LA CALLE BOGGIERO"



Los 91 años de don Salvador:

"CUANDO VEO TANTO CARIÑO ME VUELVO LOQUICO"



- ¡Qué chico tan majo! ¡Qué pena no haberlo conocido hace cincuenta años...!

Un viejecillo que no abandona su bastón ni para tomar el helado, dice:

- ¡Hasta champán, como el día de Navidad! Cuando veo tanto cariño me vuelvo loquico. Y eso que ya no sé dé egoísmos, señor. Estoy ya tan cerca de la última verdad...

"La Danza del Fuego" está en la orquesta. Se apagan las luces de la sala y llega la ceremonia de los camareros portando sus bandejas llameantes. Se hace la luz y entra la Tuna.

COMO UN BALON DE REYES

Llegó la hora de los regalos con tres Reyes Magos de auténtica categoría. Se llaman Olvido, Pedro y Norberto y llegan acompañados de su séquito que componen una auténtica caravana de obsequios. Las manos blancas, rugosas y huesuditas de los ancianos, se hacen balcón de Reyes y de ilusión. No les cabe todo el peso de los obsequios sobre las manos, llenan los bolsos...

En la mesa presidencial está don Francisco Martínez-Fortún, cura párroco de la Parroquia de San Pablo y las Presidentas de Honor del Barrio de Boggiero. Todos son felices viendo lo que están viendo.

Ha sido una velada llena de emociones y de hermosas palabras, escuchadas a los antiguos, que no viejos, habitantes de este querido barrio de Zaragoza, que han sabido conmovirme en esta mañana de





Gigantesco proyecto de Renfe:

Madrid-Zaragoza, por tren, en menos de hora y media

OBJETIVO: UN FERROCARRIL A 240 KILOMETROS-HORA DE VELOCIDAD MEDIA, QUE UNIRA MADRID CON LA FRONTERA DE PORT BOU

● YA SE ELABORA EL ANTEPROYECTO, CON UN PRESUPUESTO DE 46 MILLONES

ZARAGOZA, 8 (ARAGON/exprés).- De Zaragoza a Madrid, por ferrocarril, en menos de noventa minutos. Este puede ser el resultado de un gigantesco proyecto que Renfe ha puesto recientemente en movimiento, encargando los estudios iniciales a una firma española. Dicho encargo consiste en la investigación sobre las posibilidades de instalación de un nuevo servicio de ferrocarril, para transporte exclusivo de viajeros, entre Madrid y la frontera francesa de Port Bou, con paradas únicas en Zaragoza y Barcelona. El convoy a habilitar para este servicio podrá alcanzar la velocidad media de doscientos cuarenta kilómetros-hora. Para tal proyecto sería preciso habilitar un nuevo tipo de ferrocarril; aún no está decidido si éste será un modelo de "Talgo" convenientemente reformado u otro tipo de tren especializado para altas velocidades, más moderno y perfeccionado que el mismo "Flecha Azul" existente ya en Norteamérica.

Ya está en elaboración el anteproyecto, encargado a una firma española. Para dicho estudio previo hay concedida una dotación económica de cuarenta y seis millones de pesetas.

La obra propuesta requerirá un enorme trabajo de infraestructura, pues será preciso acometer tareas para un nuevo trazado férreo, dado que la línea existente en la actualidad no podría soportar esas grandes velocidades. El trazado en estudio deberá reunir especiales características: supresión casi total de curvas,

y de rampas acusadas, y horadación de numerosos túneles.

Por otra parte, el nuevo ferrocarril respondería a las necesidades de enlace directo; en principio el trazado férreo correspondería al ancho de vía internacional.

El objetivo comercial que se pretende, amén del enlace con la red francesa similar (también en estudio) es el de enlazar por tren a Madrid y Barcelona en dos horas y media.

Parece que es deseo de Renfe tener concluidos los proyectos de esta obra dentro

de dos años, según las informaciones recogidas cerca de una de las empresas que intervienen en la elaboración del anteproyecto.

La enorme ventaja que para Zaragoza reportaría este servicio resulta indudable, sobre todo si tenemos en cuenta que en la actualidad, el servicio por ferrocarril más rápido que existe -"Talgo"- recorre la distancia que nos separa de Madrid en cuatro horas, y un tiempo similar invierte en el trazado Zaragoza-Barcelona.

El ferrocarril en proyecto podría ser, en su día, de entre los más veloces del mundo, sólo superado por algunos servicios especiales puestos en servicio en el Japón.

Reuninver

REUNIÓN DE INVERSORES, S.A.

12% ANUAL. PAGOS TRIMESTRALES MAS PARTICIPACION EN BENEFICIOS

LIQUIDEZ TOTAL

LA INVERSION COLECTIVA PARA UN BENEFICIO COMUN

Reuninver

Apartado de Correos 3099

ZARAGOZA

Sin compromiso ruego manden información a:

D. _____ n.º _____
calle _____
Población _____ Tel _____

REAL AERO CLUB DE ZARAGOZA

EL REAL AERO CLUB DE ZARAGOZA ha abierto la matrícula para Curso elemental de Piloto Civil, CURSO INSTRUMENTAL y CURSO DE PARACAIDISMO DEPORTIVO.

¡VUELA Y SALTA CON NOSOTROS! ¡TE ESPERAMOS!

DESPUES DEL "TRAGO" DEL "CASTELLON"

ZALBA:

"El jueves debe estar aquí Arrúa"

EL partido contra el Castellón era de temer. Así se decía por todas partes antes de celebrarlo. Y así sucedía después cuando el equipo de Muller se ponía por delante en el marcador. Al final, el 3-2 favorable al Zaragoza dejaba tranquilidad en los nervios que habían estado en tensión durante el encuentro. Uno de los que sufrieron fue el presidente del Real Zaragoza, quien al finalizar no ocultaba su alegría por la victoria.

-Me ha gustado Soto. Ha hecho cosas muy estimables. Pisó el área, que eso es lo más importante para un delantero, con valor y habilidad. En fin, todos han luchado.

Un tema está latente. Arrúa está expulsado. Ya ha sido eliminada Argentina.

-¿Cuándo viene Arrúa?
-Arrúa debe llegar a Zaragoza el jueves. Estamos en contacto constante con ellos. Y así se nos ha comunicado últimamente. El Cerro Porteño, su club, tiene todo preparado. Sólo falta la

tramitación o pase de carácter internacional. Es cosa de pocos días.

-¿Tiene deseos el jugador de venir?

-Lo ha dicho muchas veces. Lógicamente debe tenerlos. Por eso ha firmado con el Real Zaragoza.

TORRADO Y SU MEDIO MILLON DE PRIMA

-También ha estado Torrado viendo el partido.

-Efectivamente. No ha venido más que como amigo de sus amigos. En Zaragoza tiene muchos. Entre ellos está Leirós. Ha venido a ver a este amigo y a todos los demás.

-¿No hay nada tras su visita relacionada con la Ciudad Deportiva?

-Nada se ha hablado de este asunto. Torrado así lo ha dicho y no ha venido pretendiendo más.

José Luis Torrado ha recibido felicitaciones por todas partes. Tiene muchos



amigos. Es cierto. El éxito de la Selección Española de Baloncesto también es en parte suyo. Así se ha publicado por todas partes. Le fue impuesta la Medalla de Plata en los Campeonatos de Europa. En los que, según nos han informado, ha percibido la prima de 500.000.

Felicitemos a Torrado, desde aquí. Y al presidente del Zaragoza por la victoria sobre el Castellón. El "mal trago" ha pasado.

Ahora, a esperar a Arrúa

A.M.



LOS PREMIOS "VENDEDOR 73"

D. Moisés Calvo y D. Pedro Ariño

homenaje a los hombres que impulsan nuestra economía regional con su trabajo y su esfuerzo por convertir en río económico el esfuerzo de quienes producen vendiendo sus productos, estuvo organizado como en los años anteriores, por el Club de Marketing de Zaragoza. El "Día del Vendedor" alcanzaba ayer su edición número 14.

A las diez de la mañana, en el salón de actos del recinto ferial, comenzó la sesión que había de estar presidida por el director general de la Feria, don Alberto Manuel Campos, el presidente del Club de Marketing, don Fernando Gil, así como por varios otros miembros del citado Club. Abrió la sesión el director general de la Feria para saludar a todos los participantes en el acto, que llenaban el amplio salón, y destacar las personalidades de los dos hombres de empresa que este año han conseguido el premio "Vendedor 73".

La culminación del "Día del Vendedor" fue la entrega de los premios "Vendedor" en sus dos categorías de Director Comercial y Vendedor propiamente dicho. En la primera de las dos categorías, el jurado que ha seleccionado los curriculums presentados ha elegido como director comercial aragonés del año, don Moisés Calvo, presidente de "Agrada Automóvil" y del Banco Zaragoza, y, por este hecho, uno de los hombres cuya actuación resulta decisiva en la dirección de la actividad económica de nuestra región. Ayer, de alguna forma, quedaba premiada su incansable actividad de cara al progreso y desarrollo de Zaragoza.

El otro premio "Vendedor" recayó, después de la decisión del jurado, en don Pedro Ariño Chínstra, de la firma "Vidrios Ariño" hombre también perteneciente al selecto número de zaragozanos, que impulsan día a día nuestra economía.

(Fotos García Lung)

FERNANDO BIEL, UN NUEVO VALOR DEL CINE AMATEUR

En este VII Festival Internacional de Cine Amateur, con su "Gran Premio" Desierto por considerar el Jurado que no ha existido una película con la suficiente calidad, ha habido sin embargo algunos títulos de auténtico interés y se ha notado una ligera preocupación por este tipo de cine realizado con unos medios mínimos y de una manera independiente, un renacer de los cineastas zaragozanos hacia el cine aficionado.

La sorpresa del Festival ha sido un joven y su limitado grupo de colaboradores. Fernando Biel logró triunfar en un Certamen que se ha caracterizado por un Jurado exigente. Quizá en exceso tratándose de cine-amateur.

"El Guardaguas" es la película realizada por F. Biel que ha conseguido el Trofeo del Excmo. Ayuntamiento al considerar que posee el mejor momento cinematográfico de todo el Festival. El film se abre con un plano larguísimo, difícil, casi de maestro, que es preludio de un trabajo pensado, serio y cuidadosamente elaborado; con un perfecto montaje y una correctísima fotografía. Un ejercicio de estilo plenamente conseguido.

¿Fernando Biel trabaja solo o en equipo?

—Formamos un equipo de cuatro o cinco personas que se ha formado de manera improvisada para la realización de "El Guardaguas". Nos ha unido nuestra común afición al cine y pensamos hacer otros trabajos posteriores.

La entrevista la realizamos en una de las sesiones de puntuación, y acompañaba a Fernando Biel el actor de la película Javier Bescós. Muchas preguntas son contestadas al alimón.

¿Cómo se concibió la película?

—La idea original es de Esteban Navarro. Es la historia de un empleado de ferrocarril encargado de cambiar las agujas de los railes del tren. Una de las veces falla el mecanismo y después de una tremenda lucha con el tiempo consigue su propósito pero no puede impedir que sea arrollado por el tren. El guión y la dirección son míos —nos dice el realizador—.

¿Tuvistéis muchos problemas en el rodaje?

—El principal problema es el que tienen todos los cineastas amateurs: el dinero. La película nos ha costado 4.011 ptas., —eso se llama llevar las cuentas exactas—, la producción la hemos hecho entre todos. Otros problemas eran los propiamente materiales pero la Renfe nos apoyó prestándonos una carretilla y cuatro obreros. Muchos problemas técnicos pudieron resolverse gracias a esta valiosa ayuda.

¿Os habéis inspirado en algún autor concreto?

—No. Al menos conscientemente, ¿Supone "El Guardaguas" un estilo o un tipo de cine por el que pensáis seguir?

—De momento no tengo un estilo personal ni preocupación por un tipo de cine concreto. Para empezar sigo una línea clásica, más tarde ya veremos.

Aparte de vosotros ¿quién más colaboró?

—En la cámara José Carlos Albalceta y Nati Casanova en el maquillaje.

¿Qué habéis cuidado más en la película? ¿Qué aspecto te interesa más del cine?

—Creo que el ritmo tiene una gran importancia. A veces es la causa de que la gente se aburra o no viendo un film. Y por supuesto el guión: Hay que contar una historia concreta e interesante.

Se trata de la primera película de unos jóvenes que se han tomado el cine no profesional en serio. Anteriormente habían realizado algún trabajo de entrenamiento, material que nunca llegó a ser considerado como para presentarlo al público. "El Guardaguas" es un comienzo que deseamos tenga continuidad para bien del cine amateur aragonés.

Alberto SANCHEZ

¿Cuál será tu justo donativo para el nuevo Hospital de la Lucha contra el Cáncer?

¡MENTALMENTE! Cuestación: 10 de octubre.

visite...

el Stand de

U

URALITA

en la
Feria oficial
y
Nacional de muestras
de ZARAGOZA
3-14 Octubre
1973

SECTOR
MONOGRAFICO
DEL
AGUA

TUBERIA DE SANEAMIENTO
TUBERIA DRENA
CANALON DE P. V. C.
TUBERIA PRESION DE P. V. C.
TUBERIA SANITARIA DE P. V. C.
TUBERIA PRESION
JUNTA SUPER SIMPLEX
JUNTA DE TRACCION
TUBERIA DE POLIESTER

URALITA

Coso. 15 (Edificio Cine Coso) Tel. 221865/7 - ZARAGOZA



Del Seminario

y sus conflictos

«Tirar la primera piedra...»

POR G. CAMPO VILLEGAS

LOS seminaristas y el seminario se han convertido, de repente, en la cabeza de turco sobre la que unos y otros descargan sus mazazos inquisitoriales o resentidos. Hay quienes se refriegan las manos de satisfacción, en estos momentos, pensando que la crisis del seminario les da toda la razón. "¡Si no podía ser!" "¡Si esto tenía que acabar así!" "¡Si cuando se siembran vientos, se recogen tempestades!" "¡Esto sí que es el principio del fin de la institución!"

Yo veo un pöco a esos ingenuos y heróicos seminaristas con la misma cara acongojada y recelosa de la pecadora del evangelio volviéndose hacia nosotros, hacia todos, invitándonos a que —si estamos tan limpios de pecado— les arrojemos la primera piedra.

Por ejemplo, los máximos responsables, los que tienen por oficio conocer a sus ovejas por su nombre, una a una, ¿conocían por su nombre a sus futuros compañeros de pastoreo? ¿habían hablado personalmente con cada uno de ellos, con la frecuencia con que Jesús hablaba con sus apóstoles, los tomaba aparte, los corregía, los animaba, los instruía y les transmitía el espíritu del reino de Dios? Si es así, si los trataban en la intimidad con frecuencia, mensualmente, semanalmente, trimestralmente, al menos, oyendo sus inquietudes, alentándolos, diciéndoles todos sus secretos con el corazón abierto, sin ocultarles nada, levantándoles los pies sirviéndoles sin políticas sin distancias estratégicas o autoridades sin clasismos jerárquicos, entonces, sí que tiren la primera piedra.

Pero si vivían enfeudados en sus privilegios, en sus cánones, en sus "inauguraciones" alienantes y mixtificadas, en sus políticas de altura, en sus sueños de gloria o de poder o de pasados trasnochados e irreversibles, entonces, no, que no tiren, ésos, la piedra, sino que se retiren silenciosos, comenzando por los más viejos, a adobar su espíritu y a hacer penitencia de su culpa inmisericorde.

Y los intelectuales, los del espíritu egregio y universitario, los asombrosos maestros de la palabra dócil, los púgiles de la interpretación erudita y escrupulosa, los que cada día sembraban de ideas las aulas teológicas, ¿formaban —por ejemplo— en equipo el corazón sacerdotal de los seminaristas? ¿buscaban, ante todo, apasionadamente, moldear apóstoles lúcidos y evangélicos? ¿se ponían a su lado, al lado de los seminaristas hambrientos de verdad y de acción, para compartir fraternalmente, gozosamente, su aventura apostólica entusiasmada, su oración al Padre, su sed de servicio a los pobres, a los humildes, a los gitanos del barrio de la Paz? Porque si es así, si no pensaban ni en su fama, ni en su prestigio intelectual, ni en sus pinitos revolucionarios de gabinete y texto, sino que eran para los seminaristas líderes y modelo

de apostolado, de sencillez fraterna, humana y sacerdotal, de moderación, de equilibrio y de respeto a los que Jesús puso al frente de su pueblo para regirlo, entonces sí, que tiren la primera piedra.

Pero si no eran así, y en la medida en que no lo eran, si eran más bien un ejemplo más de "distanciamiento" brechtiano a nivel de alzacuello y despotismo urticario de cátedra, si su presencia no despertaba el gozo de la unidad eclesial, de la disciplina, del respeto, de la prudencia que gradúa la edad, los ritmos y los tiempos, entonces que se retiren también, que no arrojen su piedra contra nadie, que recuerden las invectivas de Jesús contra los "maestros de Israel", y que se callen.

Y los que publican alegremente cifras y datos de una encuesta privada y de conciencia, realizada con los seminaristas, contestada bajo la garantía de no difundirla, sino de servir únicamente para el estudio responsable y secreto de los problemas, ¿han pedido permiso expreso a esos seminaristas para darlos a la prensa, para airear sus pecados, sus turbaciones o sus errores? Porque, si es así, si los seminaristas les han concedido ese derecho a la publicación, si han renunciado a toda discreción en favor de la verdad y de la sinceridad más audaces, entonces, sí, que tiren ellos también sobre los seminaristas las piedras, que ellos mismos les han alcanzado al contestar legal e ingenuamente a unas preguntas compmetedoras.

Todos tenemos el tejado de vidrio, desde el padre de familia que, sin saber de qué va ni haberse enterado de la complejidad de los problemas del seminario ni de su trayectoria, escribe cartitas de adhesión o de repulsa, hasta los que azuzan desde las sombras de su propia desilusión vocacional para que la crisis desemboque estúpidamente en el conflicto o en la ruptura. Todos tenemos el tejado de vidrio y la conciencia maloliente. Unos por omisión, otros por fanfarronería, algunos por ingenuidad, la verdad es que todos, o casi todos (salvamos siempre a los de las piedras inmaculadas), nos hemos ensañado en los seminaristas o los hemos convertido en carne y víctimas de nuestra experimentación arbitraria. Nuestro tejado es de vidrio y las piedras que arrojamos contra los seminaristas, en bloque, no harán más que poner al descubierto nuestros destrozos, porque ellos son en gran parte lo que nosotros somos, y su problemática es la nuestra, escisión, resentimiento, extremismo inmaduro, simplificación facilona y apasionada, politiquería, mentira y sonambulismo hipócrita. Dejemos a los seminaristas y al seminario en paz, y que resuelva sus inquietudes y sus contradicciones con el señor arzobispo, que los demás ya tenemos bastantes piedras en la historia de nuestros tejados.

JUZGADO DE GUARDIA

● LOS VANDALITOS DEL AUTOBUS

QUE se callen esos chavales, o que se bajen del autobús!

— ¡Los de mi panda no se achantan, entérese!

— Mal educado.

— Usted achante el picolín de hablar, que su desodorante la ha abandonado ya, señora.

— ¡Qué poca vergüenza! ¡Qué poca educación!

— Los de la panda, los de la panda... Los de la panda estamos aquí...

— ¡Qué se bajen esos gamberros!

— Oiga, que aquí no hay otro hijo de gamba que el que llama gamberros a los demás

— ¡Agárrate al bombillamen, macho!

— Haga el favor de quitar de allí ese cigarro que va a quemarme la americana.

— Y la china, y la rusa... ¡Más quisiera usted que pudiera socarrarle la chavalota!

— Cuida con lo que dices que te sacudo, chaval.

— ¡Sí, y tururú, Mamburú!

— ¡A callar! ¡He dicho que se callen todos!

— ¡Anda! Si el silenciante viaja de gorra!

— Como que soy el inspector.

— Perdón, no le hablamos leído bien la chapa.

— Pues dice inspector bien claro.

— ¡Inspector! ¡Inspector! ¡Inspector! ...

— Que no se diga, que no se noteeee... que el inspector no es un machote...

Cinco muchachos de edades comprendidas entre los 16 y 18 años, subieron a un autobús de "Los Tranvías", al parecer con ganas de divertirse todo lo camorristicamente que se les permitiera. Molestaban a todos dando gritos, corrían por el pasillo del coche, fumaban, empujaban por la espalda a los viajeros, bien fueran damas o caballeros.

Los viajeros, en vistas de la que se les venía encima con la panda de semejante chavalerío, huido de la escuela, del trabajo y de la buena educación, protestaron contra ellos mientras los jóvenes, a las voces de los viajeros pidiéndoles silencio, respondían ellos que: ¡A callar!

Intervino un Inspector de los Tranvías, pues esto sucedía en la parada en que montaron los jóvenes y sin haber continuado su marcha el autobús.

Uno de los chicos, agarrando una bombilla del techo del coche, la desenroscó. El Inspector le llamó la atención y el chaval entre tanto, intentó tirar la bombilla a la calle, por la ventanilla. El Inspector quiso impedirlo, mientras los otros jóvenes lo sujetaban por la espalda a la vez que lo insultaban.

Los viajeros, atónitos y mudos, no se atrevían a intervenir. Y mientras todo sucedía, el coche seguía detenido. Otros vehículos pues les impedía pasar, hicieron sonar sus cláxones.

Cuando los chicos se cansaron de hacer el vándalo salieron corriendo hacia la calle, pero el Inspector aún pudo agarrar al último que bajaba del coche: quien fue conducido a la Comisaría, donde dijo que no conocía de nada a los otros muchachos ni sabía donde vivían, ya que la panda acababan de formarla en la calle "hace un rato". Es de esperar que el retenido, a estas horas haya hecho memoria, porque de todas las maneras se averigua quiénes son sus amigos los alborotadores.

EXPRES/003.

AYER, EN TARAZONA

LE FUE IMPUESTA A ANGEL LABORDA LA MEDALLA AL MERITO EN EL TRABAJO

TARAZONA (Zaragoza), 8 (Aragón/exprés).— La medalla al Mérito en el Trabajo, le ha sido impuesta esta tarde al periodista Angel Laborda Murillo, natural de esta localidad.

El acto tuvo lugar en el salón de sesiones del Palacio Municipal. En primer lugar intervino el alcalde y diputado provincial de Tarazona, doctor Zueco Barba quien glosó los méritos del señor Laborda.

Seguidamente el Director General de Trabajo, don Rafael Martínez Emperador prendió en la solapa del periodista la medalla de plata al Mérito en el Trabajo.

En la presidencia, y junto a las primeras autoridades locales figuraban el subdirector general de teatro, Delegado provincial de Trabajo, Director de "Pueblo" y el actor Paco Martínez Soria, así como representaciones de todas las peñas teatrales de Madrid.

Entre los telegramas de adhesión figuran los de las embajadas de España en Washington y Trípoli señor Camón Aznar, Sociedad General de Autores de España, don Pedro Chicote, señor Ruiz Iriarte Fraga Iribarne, Fernández Sordo, Luca de Tena, etc.

Los visitantes recorrieron la ciudad acompañados por miembros del gabinete municipal del Turismo y de los servicios de información local.

Al mediodía le fue ofrecido un almuerzo al señor Laborda Murillo en el Hostal de la ciudad.

LUNES, 8 DE OCTUBRE DE 1973
Diputación de Huesca



Homenaje a don José Sobrino

● SE LO RINDIERON LOS EMPLEADOS DE "GARAGE COSTA, S. A." CON MOTIVO DEL 25 ANIVERSARIO DE LA EMPRESA



Los empleados de "Garage Costa, S.A." acaban de rendir un espontáneo y cálido homenaje de adhesión y afecto a don José Sobrino...

industrial más avanzado, constituye una verdadera familia en el trabajo.

Los empleados, formando un verdadero equipo en el trabajo, se han unido mucho más para agruparse con su director y expresar el reconocimiento a su labor de gestión, y el agradecimiento verdadero por la persona que vive no solamente los problemas propios de la empresa, sino la circunstancia personal de cada uno de ellos.

En un clima de gran cariño y afecto transcurrió el acto del homenaje. Reunidos en un céntrico restaurante, en la más estricta intimidad, se hizo entrega de una placa conmemorativa, se proyectaron películas retrospectivas de un viaje organizado por la empresa con motivo de haber ganado un premio concedido por su Central y un cuadro de jota hizo más presente el espíritu de Aragón en un acto tan afectivo.

Al acto asistieron la esposa y los hijos de homenajeado, los miembros del Consejo de Administración, D. Carlos Solans Manero y D. Enrique Solans Manero, también acompañados de sus respectivas esposas así como los titulares de las Agencias de la red comercial.

Un acto ejemplar que debe pasar a los anales de la vida industrial zaragozana, no por el acto del homenaje en sí, sino por el espíritu de fraternidad que reina en una empresa que, a pesar de estar integrada dentro del desarrollo

RADIODIAGNOSTICO en la DETECCION del CANCER

Cientos de veces hemos leído y escuchado la misma coletilla: "el porvenir de un tumor maligno depende de la precocidad de su diagnóstico". Bien es verdad que los procedimientos terapéuticos, cada vez más agresivos, van poco a poco alargando más el tiempo en que todavía es posible hacer algo. Es probable que nuevos procedimientos y terapéuticos alarguen cada vez más el período de actuación, pero aún así creo muy difícil que se logre algún día curar un proceso generalizado.

Es por eso por lo que la investigación sobre el cáncer tiene dos caminos: Uno encaminado a descubrir nuevos procedimientos y drogas o a perfeccionar los existentes y otros para poder detectar cada vez con más precocidad la existencia de un proceso maligno. Este último se intenta por medio de las especialidades básicas entre las que está incluido el radiodiagnóstico.

El afinar cada vez mejor, implica técnicas más complejas, lo que a su vez precisa de personal más especializado y de un gran complejidad de instalación.

Se han descrito gran cantidad de nuevos signos para la interpretación no sólo de los estudios que podemos llamar convencionales sino también de los especiales (vascular, etc.).

Además el desarrollo de aparatos generadores y películas nos permiten ver con más claridad las lesiones sospechosas que antes nos podían presentar un diagnóstico dudoso o incluso pasar totalmente inadvertidas con los viejos procedimientos.

Quiero además resaltar que esas lesiones sospechosas en determinados órganos, se diagnostican con total certeza en la mayoría de los casos por medio de otra especialidad básica que se ha desarrollado en los últimos años con gran fuerza dada su total e indiscutible utilidad: la fibroendoscopia. La colaboración de radiólogo y fibroendoscopista tiene que ser total y ambos como es lógico con el patólogo que es el que tienen la última palabra. Es por eso por lo que en los Hospitales modernos el departamento de radiodiagnóstico y fibroendoscopia se encuentran prácticamente juntos o pared con pared.

Es en el Departamento de Rayos X en donde la lesión primaria tiene que ser descubierta y como he dicho anteriormente eso precisa cada vez de una instalación más compleja y especializada. Hoy en día los mamógrafos nos dan unas imágenes con una precisión que no se podía antes ni soñar, cuando se realizaba un estudio de mama con la técnica convencional. Eso mismo ocurre

prácticamente con todo, pues no es ni remotamente comparable la nitidez de la mucosa del tubo digestivo que se logra mediante un telemando en comparación con el seriador clásico. Todo ello nos va permitiendo ver lesiones cada vez más pequeñas y que en muchas ocasiones no eran ni remotamente sospechosas clínicamente.

La no sospecha clínica nos lleva de la mano al chequeo periódico, procedimiento cada vez más extendido y que en otros países como Estados Unidos está totalmente instaurado. Habitualmente se limita a una radiografía de tórax y los radiólogos sabemos muy bien la cantidad de información que se es posible lograr si ese tórax se acompaña de la realización de un abdomen simple.

En un departamento de radiodiagnóstico con material y personal idóneo hoy en día, es perfectamente posible la detección de tumores en una fase evolutiva lo suficientemente precoz para permitir a las terapéuticas actuales lograr una curación total.

Luis GIMENEZ PARRES

(JEFE DEL SERVICIO DE RADIODIAGNOSTICO DEL CENTRO REGIONAL DE ONCOLOGIA)



PLAZA de TOROS de ZARAGOZA FIESTAS DEL PILAR 1973

OCTUBRE 10 MIERCOLES
GRANDIOSA CORRIDA DE TOROS 6 TOROS, 6
 de la acreditada ganadería de D. ATANASIO FERNANDEZ, de Salamanca, para
DIEGO PUERTA
PALOMO LINARES
FRANCISCO RIVERA "PAQUIRRI"

OCTUBRE 11 JUEVES
ESTUPENDA CORRIDA DE TOROS 6 TOROS, 6
 de la afamada ganadería de los Señores HEREDEROS DE D. MANUEL ARRANZ, de Salamanca, para
SANTIAGO MARTIN "EL VITI"
FRANCISCO RIVERA "PAQUIRRI"
RAUL ARANDA

OCTUBRE 12 VIERNES
GRAN CORRIDA DE TOROS 6 TOROS, 6
 de la prestigiosa ganadería de D. ANTONIO MARTINEZ ELIZONDO, de Tudela (Navarra), para
DIEGO PUERTA
PALOMO LINARES
ALVARO LAURIN
QUE TOMARA LA ALTERNATIVA

OCTUBRE 13 SABADO
FORMIDABLE CORRIDA DE TOROS 6 TOROS, 6
 de la famosa ganadería de D. JOAQUIN BUENDIA, de Sevilla, para
SANTIAGO MARTIN "EL VITI"
PALOMO LINARES
RAUL ARANDA

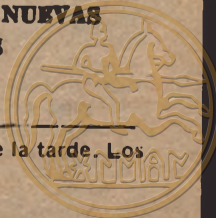
OCTUBRE 14 DOMINGO
MAGNIFICA CORRIDA DE TOROS 6 TOROS, 6
 de la afamada ganadería de D. FERMIN BOHORQUEZ, de Jerez de la Frontera, para
JESUS GOMEZ "EL ALBA"
RAUL ARANDA
MIGUEL TEROPADRE "CINCO VILLAS"

OCTUBRE 15 LUNES
REPARACION DEL FORMIDABLE ESPECTACULO COMICO-TAURINO MUSICAL, TRIUNFADOR EN EL MUNDO ENTERO
EL BOMBERO TORERO
 SIEMPRE NUEVO - NUEVOS TRUCOS - NUEVAS PARODIAS - NUEVOS VESTUARIOS
 con sus 8 ENANITOS TOREROS



Ayuda a los cancerosos. Ellos y el nuevo Hospital esperan... Tu generoso donativo, el 10 de octubre.

VENTA DE LOCALIDADES. — EN LAS TAQUILLAS DE LA PLAZA DE TOROS, de 11 a 2 de la mañana y de 5 a 9 de la tarde. Los días 8 y 9 se despacharán localidades para las funciones que se deseen, a los precios de cartel.
 TODAS LAS FUNCIONES COMENZARAN A LAS CUATRO DE LA TARDE



Mis whiskys con gente notable



Robert Mitchum había convocado una rueda de Prensa en el Castellana Hilton, que se convertiría luego en un disparatado diálogo entre el actor y este periodista.

3

Robert, desenfadado, pintoresco, vivales, zumbón, dicharachero, llegó muy tieso, vistiendo un impecable traje oscuro y una corbata elegantísima. Despeinado a propósito, con un mechón de cabellos grises sobre la frente y los ojos como de insomnio. ¡Ah, los ojos del señor Mitchum! Grandes, desorbitados, cansinos, como de muchas juergas continuas... Muy azules, eso sí.

Se sentó y se sirvió un vaso de agua mineral. No sé, no sé, pero tengo la sospecha de que a don Robert le apetecía otra clase de bebida.

—Oiga, ¿usted conoce la fórmula química del agua? —Le pregunté, bromeando.

Esbozó una sonrisa de lobezno antes de responder: —Sí que la conozco. Pero por simple curiosidad.

Y, seguidamente, se puso a bostezar ruidosamente, desmereándose como un gato prehistórico.

—Yo sé, señor Mitchum, que usted ha sido un poco de todo: estibador en los muelles, jornalero en el campo...

—¡Oh, sí! Eso es cierto. Me pagaban doce centavos a la hora y trabajaba de sol a sol.

—¿Me dejará por embustero si le digo que usted nació, exactamente, el 6 de agosto de 1917?

—No señor, porque es la verdad.

—De entonces acá, usted ha llevado una vida un tanto azarosa, ¿eh?

—¡Pchiss!

Marihuana

—¡Vamos, señor Mitchum! No sea usted modesto. Hacé unos meses estuvo usted treinta días en la cárcel por un asunto de drogas. ¿No es cierto?

—¡Oh, sí! Estuve en la cárcel. Pero me acusaron de conspiración contra una ley de California que prohíbe tener marihuana.

—¿Y usted la tenía?

—¡Claro, hombre! He tenido marihuana al alcance de mi mano desde mi más tierna infancia.

No sé si hablaba en broma o en serio. Robert Mitchum es un tío desconcertante, aglísimo en sus respuestas. Y más cáustico que cualquiera de esas inocentes supercotillas de Hollywood que andan por ahí a la caza de frivolidades.

—Mire, le voy a decir una cosa, señor... ¿cómo ha dicho que se llama? Bien, señor Yaje. Yo he estado en la cárcel una docena de veces.

—¡Qué barbaridad! ¿Y por qué razón, señor Mitchum?

—Por todas las razones. Dígame que hasta por pisar el césped.

—Usted me recuerda un poco a George Raft... A él también lo han acusado muchas veces por "pisar el

césped"... ¿Más que a usted, señor Mitchum?

—Eso lo sabe él mejor que yo. Pregúntele a George.

Ficha policial

—Oiga, ¿usted no ha participado nunca en campañas electorales?

—No. Quiá. Tengo una ficha policial por haber sido detenido y eso me impide dedicarme a la política.

—Bueno, constélese. Al fin y al cabo usted ha triunfado en el cine. ¡Ahí es nada!... El duro Robert Mitchum. Porque usted tiene fama de actor terrible, ¿verdad?

—No sé, no sé... En realidad yo he sido siempre un chico que escribía poemas y llevaba el pelo muy largo.

—¡Quién lo diría! Con esos puños rotundos, terroríficos... Claro que, a lo peor, también a usted le habrán zurrado alguna vez.

—Casi nunca.

—Perdone la pregunta: ¿cómo van sus asuntos con el Fisco?

—Bien, bien... Que yo sepa.

—Usted, señor Mitchum, está casado con una gran mujer que se llama Dorothy y no tiene nada que ver con el cine. Me han dicho que es un poco mayor que usted...

—¡Oh, sí! Tiene cuarenta años más que yo.

Definitivamente, a aquel día Robert estaba de buen humor. Se reía de su sombrero.

Su hijo

—¿Le parece que hablemos de su hijo?

—Hace mucho que no sé nada de él. La última vez que nos vimos me quiso vender un caballo. ¡Figúrese!

Arquea las cejas como en las películas. Tiene la misma mueca, entre divertida y cínica, que en el cine.

—Digo yo, señor Mitchum, que usted no consentirá que ningún otro actor figure en el reparto de un filme por encima de usted. ¿Me equivoco?

—Sí señor. Se equivoca.

A mí me traen completamente sin cuidado esas cosas. No soy vanidoso.

—¿No ha pensado nunca en convertirse en director?

—¡Claro que no! Para ser director de cine hay que madrugar. Y yo prefiero llegar al "plató" cuando todo está ya listo para rodar. Y, por otra parte, ¡los directores pierden tanto tiempo leyendo las críticas! Terminan todos con una úlcera de estómago, los pobres. Le diré una cosa: yo jamás he visto una película mía.

—¡Vamos, señor Mitchum! No me engañe. Detrás de esa máscara, detrás de ese cinismo, adivino un hombre que se ha pasado años leyendo, interesado por los libros...

—¡Ah! El aprendizaje de los libros es una manera un poco perezoza de prepararse para vivir... Ahí tiene a mi chico... Se marchó un día de casa llevando en el equipaje sólo mi apellido. Y aún no ha vuelto.

Matrimonio

Ha rodado noventa películas. Dice que no sabe qué actriz le impresionó más. Tampoco le han planteado problemas las mujeres.

—Ya tengo bastante con la mía. Llevo casado ocho años. ¿O son quince? Seguramente son veinte... A veces creo que nací casado...

—Mire, señor Mitchum, definitivamente estoy preocupado por usted. Y es por sus ojos... tan tristes, tan cansados. No sé si está usted ebrio o agotado...

—¡Oh, me enterece su preocupación! La verdad es que sí, que estoy terriblemente cansado... Me muero de sueño... ¡Ahhh! Perdone que bostede... Perdone que me despiere... ¿Ve? Ahora ya estoy mejor.

—Bien. No le molesto más. Por mi puede usted irse a la cama y dormir tranquilamente. Espero que ningún asuntillo pueda quitarle el sueño...

—Pues, no sé, no sé... Realmente, quizá me recuerde esta noche la conciencia... Si, con toda seguridad. Y, además, usted se quedará más tranquilo si yo le confieso esto. ¿Le parece bien?

—Muy bien, señor Mitchum. Es usted muy generoso.

Don Robert arqueó su ceja. Se puso en pie. Bostezó de nuevo, aparatosamente. Y se marchó en busca de no sé qué destino...

El Platanito, ese postre...

Fue cuando aquel mal día se empeñó en tomar la alternativa en Vista Alegre. Los clasistas, los puritanos, los ortodoxos tuvieron oca-



Robert Mit-
um, el hom-
de la mari-
ana: "Me
n metido en
cárcel mu-
as veces"



"El Platanito",
ese postre...
"He tenido la
mala suerte de
nacer después
que Manuel
Benítez"



sión de rasgarse las vesti-
duras. Porque Blas Rome-
ro, esa angélica criatura,
primitivo, majareta, que ha
hecho de la risa su oficio
y su drama, se salió con
la suya. Horas antes fui a
verle.

—¡Dios mío. "Platani-
to"! ¡La que te espera! De
verdad que me siento pre-
ocupado. Los críticos van a
caer sobre ti con todo el
peso de su rigurosidad. Tú
has sido siempre un
"clown" de la fiesta, un
"hombre - risa, y ahora, de
pronto, se mete en la se-
sena esa idea descabellada
de doctrase en tauroma-
quia. ¡Que Dios se apiade
de tu alma!

—Pues, mire usted, a mí
esos señores no me preocu-
pan nada. Y, además,
cuando estoy en la plaza yo
no veo nada, ni oigo nada
no me importa nadie un
pimiento. Figúrese que
hasta pierdo el sentido de
la orientación y me cues-
ta trabajo encontrar el
palco presidencial. La úni-
ca persona que veo en la
arena es el toro.

—El toro no es una per-
sona, hombre...

—Pues como si lo fuera.
Ya le digo que a mí la úni-
ca persona que me impor-
ta es el toro. Y yo le ha-
blo y le digo que colabore,
que no me busque la ruina.
Además, ¡qué demonio!, yo
tengo mi público. Mi pú-
blico son los "hippies" esos
esos y los "ye-yés".

—¿Y tú cómo sabes que
son hippies" y "ye-yés".

—¡Hombre, eso se nota!
Tienen una cara muy rara
y unos pelos muy largos,
¿no?

Quiero ser rico

—Blas, tú no eres un to-
rero serio.

—Bueno, bien. Pero, oiga,
¿y si yo le hago a los to-
ros lo que he venido ha-
ciéndolo a los novillos?
¿Qué pasa entonces?

—Que te conviertes en
millionario. Seguro.

—Pues quiero ser millo-
nario. Quiero tener una
finca con dos caballos, tres
vacas y un manojito de za-
nahorias. Y la única mane-
ra de conseguirlo es to-
rreando a mi estilo. Mire
usted, cuando yo veo a la
gente reír, disfruto, disfru-
to mucho. Me pego una
panzada de disfrutar, oiga.
Porque la gente, ¿sabe us-
ted?, la gente va a diver-
tirse. Tener la cara seria
es lo peor del mundo.

—¿Y no sientes envidia
por nadie, "Platanito"?

—No, señor, que no la
siento. Yo soy joven, tengo
sólo veinticuatro años. Mu-
cho más tarde empezó "El
Cordobés" y ya ve usted la
que armó el tío... Ese es el
hombre que a mí me ha
armonado. Porque, ¿quie-
re que le diga una cosa?
Bueno, sea la voy a decir. Si
yo hubiera aparecido en

los ruedos antes que Ma-
nuel Benítez, a estas horas
el amo de "Villalobillos"
sería Blas Romero.

—¡Tú estás un poco chi-
flado!

Majareta

—No, señor. Se equivo-
ca: no estoy un poco chi-
flado. Yo estoy como una
cabra, yo estoy majareta
perdido, completamente lo-
co, oiga... Pero soy un lo-
co sin peligro, un loco pas-
tueño y afeitado.

—¿Con qué serías tú fe-
liz, Blas?

—No sé, no sé... Tengo
que pensarlo... Yo soy un
hombre sencillo, de buen
corazón. Lo mío es tener
amigos y pasarlo bien, a mi
aire, a mi manera...

—Creo que, en el fondo,
eres un sentimental.

—¿Sentimental? Sentimentales
son los caballos, ¿no?

—He dicho sentimental,
hombre.

—¡Ah, bueno! Lo que us-
ted diga. Si usted lo dice,
a mí me da lo mismo. El
caso es que nunca me han
entrado ganas de llorar, no
señor. Ni siquiera cuando
se murió mi padre. Claro
que yo era "mu" pequeño.

Yo sabía que mi padre se
había muerto, eso sí, y
que le iban a enterar, pero
no me entraron ganas de
llorar, mire usted. ¿Qué
quiere que le diga? Y, ade-
más, tengo un vago re-
cuerdo de mi padre. La
primera vez que oí hablar
de él, estaba yo en el hos-
picio. Porque mi padre se
había arruinado con la be-
bida. Estaba "amargao" el
hombre, porque no había
podido ser figura del to-
reo. Y se bebía el manso.
Hasta que se murió. En-
tonces fue cuando me es-
capé. Me metieron en la
"trena" varias veces y es-
tuve dos años en un refor-
matorio. Pero ya tenía el
veneno del toro. Cuando
llegué a Vista Alegre me
echaron a patadas, pero yo
soy muy insistente y conse-
guí que me dieran la opor-
tunidad. Luego llegó el in-
vierno y nos largaron a to-
dos. Entonces volví a pasar
hambre y frío. El invierno
es malo para los maletillas,
para los viejos y para los
tísicos, ¿usted sabe?

Feo

—Vamos a ver, Blas.
¿Cómo es "El Platanito"
sin la cáscara?

—Pues es una buena per-
sona y más feo que un pe-
cado. Yo tengo cara de
orangután, ¿no se ha fija-
do usted?

—Y tú, ¿con qué sue-
ñas?

—Pues no sé. Yo no sue-
ño nunca. Y menos con di-
nero. ¿Sabe lo que le digo?
Que si yo tuviera el "par-
né" que tiene "El Cordo-
bés", estaría "mosqueado"

siempre, pensando que me
lo iban a quitar.

—¿Te has emborracha-
do alguna vez?

—Sí, señor. En Noche-
buena. Pero no me gusta la
bebida. Mi padre murió de
un "delirium tremens". Yo
no sé lo que es eso, pero
me han dicho que es algo
de la cabeza. Y yo no quie-
ro terminar así. Yo no iría
a un manicomio por la be-
bida, no señor. Yo estaré
majareta, pero puedo
circular por el mundo sin
problemas.

—¿Y qué será de ti quan-
do la gente se cansa del
numeroito?

—Pues me pondré a "cu-
rrelar". En lo del pan, ¿sa-
be? Yo tengo el oficio de
panadero... Claro que eso
no da un duro.

—¿Y no te gustaría ser
un hombre ilustrado?

—¿Y eso qué es? Me ha-
bla usted como si yo fuera
un tío listo... Claro, a mí
me gustaría saber muchas
cosas, de cuentas sobre to-
do, para que nadie me
equivoque, porque hasta
ahora yo no he visto una
peseta de este negocio...
Siempre hay alguien que
no me orienta bien...

Desconfianza

—Tú no eres feliz, Blas.

—No, señor; que no lo
soy. ¿Y sabe por qué? Por-
que me han hecho descon-
fiar de todo el mundo. Yo
ya no me fío ni de mi pa-
dre que resucitara. Y lue-
go están las mujeres, que
también tienen lo suyo...

—¿Qué es lo que tienen
las mujeres, "Platanito"?

—Pues eso: que te lían
y te dejan sin un real en
cuanto te descuidas. O te
pegan una enfermedad de
esas malas, que te tienes
que poner luego mil duros
en penicilina.

—¿Piensas en la muerte,
Blas?

—Sí, señor, que pienso en
la muerte. Pero no me da
miedo. Ahora, ya no.

—¿Te dejarías hacer un
trasplante de corazón si
no hubiera más remedio?

—Ni hablar del pelu-
quin! Prefiero "diñarlas"
de otra manera. Conmigo
que no cuentan. Yo sólo
haré lo que diga don Má-
ximo García de la Torre,
que es el médico del Sana-
torio de Toreros y sabe un
rato de esas cosas.

—Oye. "Platanito" ¿Tú
sabes lo que es una huel-
ga?

—¡Hombre, claro! Una
huelga es irse de "chus-
ma". ¿Qué preguntas hace
usted! Lo que quiere es
liarme.

—Te juro que no. ¿Sa-
bes quién era Papillón?

—Pues no. ¿Quién es?
Me suena como a un cura
importante.

YALE

EL GRAN EXITO DE

CINE REX

MARISOL · JEAN SEBERG



Marisol es Chris

LA CORRUPCIÓN DE CHRIS MILLER

en el papel de "Barney" BARRY STOKES

productor

XAVIER ARMET · J. A. BARDEM

EASTMANCOLOR / PANAVISION

5-7-9-11 (MAYORES DE 18 AÑOS)



CANAL IMPERIAL de ARAGON

El Domingo día 28 del presente mes de Octubre a mediodía, se
efectuará el corte del Canal en El Bocal (Fontellas-NAVARRA),
para proceder a la ejecución de obras complementarias de las de
revestimiento del cauce que se está llevando a efecto.

La duración del corte está planeada, salvo contingencias
imprevistas, hasta la puesta de sol del día 5 de Noviembre próximo.
Lo que se hace público para general conocimiento.

FOTOGRAFIA-CINE

MURALES panorámicas,
pueblos, equipos laboratorio.
Nuevo y ocasión. Materiales
procesos color. Trabajos
especiales. Ampliaciones
concurros. Posters.
Calatayud, 3.

COLOCACIONES

EMPLEADA DE HOGAR. Si
quieres obtener el título de
Graduado Escolar. Auxi-
liar de Hogar. Certificado de
Estudios Primarios. Corre
teléfonos a VERAL: 353210
Fernando el Católico, 33, de
5 a 8 tardes.

El Premio Nobel de Medicina 1970

Profesor Ulf Svante von EULER de Estocolmo próximamente en Zaragoza



Zaragoza será dentro de breves fechas, lugar de reunión de importantes personalidades del mundo de la investigación, que se darán cita con motivo de la II Lección Magistral de la "FUNDACION F. CUENCA VILLORO" coincidente con la entrega del premio anual que este Centro otorga, recayendo este año en la ilustre persona del Profesor ULF SVANTE VON EULER, de nacionalidad sueca y premio Nobel de Medicina del año 1970.

Parece que fue ayer cuando desde estas mismas líneas, dábamos noticia puntual de la inauguración y I Lección Magistral de la "FUNDACION F. CUENCA VILLORO", la primera y creemos que la única que existe en nuestra Ciudad de fines científico-docentes; de la cual nos sentimos todos súmamente orgullosos, no sólo por sus fines, sino por sus logros. El complicado engranaje investigador está en funcionamiento desde hace ya 43 años, los comienzos duros, pero ahí está, un año más y es deseo de todos que sean perennes sus esfuerzos y sus éxitos.

PERFIL BIOGRAFICO DEL PROFESOR VON EULER

Nacido en Estocolmo en 1905, nos sería difícil citar en tan breve espacio la dilatada carrera de este gran científico.

El Profesor Von Euler es un hombre que no necesita presentación, no obstante, vamos a intentar hacer un pequeño boceto de su vida, omitiendo algunos de sus innumerables cargos, unas veces por ser prácticamente interminable esta lista, y otras, porque nuestra

memoria no es capaz de retener todas y cada una de las funciones que ha desempeñado, es por ello, por lo que si algún día llegase a leer él estas líneas, nos perdona la omisión rogándole tenga en cuenta la profunda admiración que su persona y su obra nos merece.

Obtuvo el título de Licenciado en Medicina en 1929, alcanzando al año siguiente el grado de Doctor en la Universidad de Estocolmo. Durante 10 años (1930-1939) fue Profesor Adjunto, primero de Farmacología y posteriormente de Fisiología; ostentando la Cátedra de Fisiología en el Karolinska Institutet desde 1939 hasta 1971, fecha en la que fue nombrado Profesor Emérito de aquel centro docente. Como podemos apreciar, han sido más de 40 años dedicados a la docencia y a la investigación.

El Profesor VON EULER, ha ostentado y ostenta las siguientes distinciones: Miembro del Consejo Sueco de Investigación Médica; Miembro del Comité Consultivo del Consejo Médico Estatal; Secretario de la Comisión del Premio Nobel para Medicina y Fisiología; Presidente del Consejo de Directores de la Fundación Nobel; Vicepresidente de la Unión Internacional de Ciencias Fisiológicas; Miembro extranjero de la Academia Nacional de Ciencias de Washington; Miembro extranjero de la Real Sociedad de Londres.

Ha sido nombrado Doctor "Honoris Causa" de las siguientes Universidades: Umea, Dijón, Gent, Tubingen, Buenos Aires, Gustavus Adolphus College, St. Peter, Edimburgo, Madrid y Manchester.

Pero sin duda, la más alta distinción alcanzada por el Profesor VON EULER, fue la consecución del Premio Nobel de Fisiología y Medicina en el año 1970.

HISTORIA DE LAS PROSTAGLANDINAS (PG)

El Profesor VON EULER en 1934, publicó unos trabajos sobre la sorprendente actualidad biológica de los extractos de la glándula seminal de cordero y demostró que las propiedades biológicas de estas sustancias no podían atribuirse a los compuestos entonces conocidos; dedicándose por completo a la identificación de esta nueva sustancia, siendo un año más tarde (1935) cuando ideó el nombre de "PROSTAGLANDINA" que todavía hoy sigue vigente.

Durante casi veinte años las Prostaglandinas permanecieron casi olvidadas, no obstante, VON EULER seguía interesado en ellas y animó a un joven colaborador suyo para que purificara e intentara determinar la estructura de éstas. Es en 1964 cuando se logra un procedimiento de síntesis de PG, el único inconveniente que plantea es que cada gramo de prostaglandinas obtenido cuesta alrededor de 2.000 \$ USA, que si lo comparamos con el precio-vigente del oro, resulta que las muestras de PG que se utilizaban para experimentación valían más de 1.700 veces su peso en oro.

PRESENTE Y FUTURO DE LAS PROSTAGLANDINAS

Actualmente se han descubierto y se conocen 14 Prostaglandinas naturales, pero es posible que existan más. A pesar de ser las PG un grupo de sustancias muy semejantes clínicamente, se diferencian mucho entre sí por las diferentes acciones que tienen sobre el organismo humano.

El presente de las Prostaglandinas es una realidad, el futuro es un largo camino que recorrer con un porvenir brillante.

Actualmente los trabajos del Profesor VON EULER y de sus colaboradores van encaminados al estudio de la neurotransmisión adrenérgica, de sus íntimos mecanismos, de su complejo engranaje bioquímico, tema de trascendental importancia, ya que la noradrenalina (NA) actúa como transmisor nervioso en los canales sinápticos, en los que no se encuentra en forma libre sino acumulada en unos

gránulos situados topográficamente por debajo de la membrana del cilindro, pero en última conexión con ella.

Asimismo se cita exhaustivamente a lo largo de la conferencia la absorción y liberación del transmisor y sus interacciones por diversos agentes físico-químicos; por ejemplo se sabe que algunos antibióticos y otras sustancias con acción farmacológica como los neurolépticos inhiben esta liberación y absorción de noradrenalina. Resumiendo tan interesante tema, en especial para la clase médica, podemos concluir que la neurotransmisión adrenérgica está sometida a un gran número de influencias por parte de diversas sustancias que afectan a la síntesis, inactivación, liberación y absorción de transmisor, tanto a nivel de la membrana del axón como del gránulo de almacenamiento. Muchos de estos efectos se reflejan en la clínica con distintas alteraciones en los órganos periféricos, según esté aumentada o disminuida la actividad adrenérgica.

Hemos creído necesario al hablar del Profesor VON EULER hablar de las Prostaglandinas no sólo por ser un tema tan actual, sino por unir nuestro homenaje a tan destacada personalidad.

Dado que la visita de tan eminente científico va a representar un gran acontecimiento científico y social, nuestra Ciudad se sentirá muy honrada con el homenaje que le será tributado y nosotros desde estas líneas queremos adherirnos al acto, no dudando que constituirá un éxito, dada la repercusión que la "FUNDACION F. CUENCA VILLORO" tiene a nivel nacional e internacional.

AVENIDA

HOY SU GRAN ESTRENO DE FIESTAS
¡¡ UN FILM METRO GOLDWYN MAYER!!

LAS VIOLENTAS PASIONES VIVIDAS EN LA
RUSIA DE LOS ZARES



RAYMOND LOVELOCK · CAROL ANDRE · ZORA VELCOVA
y CLAUDIA CARDINALE
guión de UGO PIRRO · EDWARD BOND · ANTONIO CALENDA
música de RIZ ORTOLANI · dirigida por ANTONIO CALENDA
TECHNICOLOR

MAYORES 18 AÑOS, EXCLUSIVAMENTE

LEA
SIEMPRE
ARAGON/
EXPRES
NUNCA LE
DECEP-
CIONARA

¡LA MEJOR PELICULA PARA LOS NIÑOS EN VACACIONES!



CINE VICTORIA

SEGUNDA SEMANA

SESIONES: 4-7 Y 10'30

MINUTO DE CIERRE

SANTIAGO DE CHILE, 8 (Efe).— El general del Aire Gustavo Leigh Guzmán, miembro de la Junta Militar que rige a Chile desde el 11 de septiembre, esbozó las líneas básicas del pensamiento del régimen militar, sobre las siguientes pautas.

No compartimos el pensamiento de los ultras, cualquiera que sea su tendencia.

Al dejar al marxismo fuera de la ley, pretendemos erradicar la legalidad de sus organizaciones, pero no vamos a eliminar a un tercio de la población.

No perseguimos a las ideas sino a los agitadores, activistas y delincuentes.

Los partidos marxistas no estarán permitidos por la nueva Constitución.

Por ahora, no será posible la existencia del régimen de partidos políticos.

El Gobierno de la Unidad Popular hizo realizaciones irreversibles.

GENERAL GUSTAVO LEIGH:

"No somos ultras"

"El concepto de reconstrucción o restauración dijo, el general Leigh en una conferencia de prensa, no significa volver a lo que era Chile antes de 1970. No miramos atrás sino hacia adelante. La experiencia de estos años nos servirá para avanzar. Nadie puede dudar

que hubo hechos irreversibles que no pueden desconocerse. La estatización de ciertas industrias hay que respetar y defender, reconstruir es iniciar la marcha de un proceso detenido por la destrucción y el caos a que nos condujo la Unidad Popular" dijo el general Leigh Guzmán.

VICEALMIRANTE HUERTA:

Quieren desprestigiarnos

NUEVA YORK, 8 (Efe).— El ministro chileno de Asuntos Exteriores, vicealmirante Ismael Huerta, acusó ayer al comunismo de haber organizado una campaña internacional de prensa para desacreditar a la Junta Militar chilena.

En una entrevista exclusiva concedida a la agencia "Efe", el canciller dijo: "Que no hay duda de que la prensa, en general, ha adoptado una actitud sumamente crítica con respecto a la Junta y atribuimos esa actitud al concierto del poderoso aparato publicitario que el comunismo maneja".

El vicealmirante Huerta, que se encuentra en Nueva York, para asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas añadió: "Muchos han colaborado en esta campaña impulsados por un romanticismo izquierdista e intelectualizado, sin conocer la dramática realidad chilena y sin conocer el verdadero sentir del pueblo chileno".

ESPAÑA-C.E.E.:

SE ACEPTAN LOS "TECHOS", A LA EXPORTACION DE PETROLEO

MADRID, 8 (Europa Press).— La delegación española que negocia con la C.E.E. el nuevo acuerdo entre ambas partes, ha aceptado, en principio, el sistema de "techos preferenciales" para las exportaciones de productos petrolíferos españoles al ámbito de la Comunidad, según informa la revista "Petróleo".

La delegación española, que ha rechazado las listas de la Comunidad para el plazo de tres años previstas inicialmente, admite a cambio el sistema de "techos", similar al actual por el que España goza de un contingente con derechos reducidos de 1,2 millones de toneladas anuales, superado el cual se restablece la tarifa comunitaria en toda su integridad.

EL PRESIDENTE FIGUERAS, AGREDIDO A PUÑETAZOS...

...Había desafiado al atacante

SAN JOSE DE COSTA RICA, 8 (Efe).— Un funcionario de un banco intentó dar varios puñetazos al presidente de Costa Rica, José Figueras, durante los

actos de inauguración de un nuevo edificio para el Ayuntamiento de la ciudad de Puntarenas, principal puerto del país en el Pacífico.

En la recepción que se celebró en la tarde de ayer, tras la inauguración del edificio, el empleado bancario se aproximó al presidente Figueras para discutir la política por él desplegada frente a los sindicatos que la semana pasada intentaron hacer una huelga general en las empresas públicas. El mandatario se negó a dialogar con el interesado alegando que había bebido demasiado.

El funcionario advirtió a Figueras que si no fuera el presidente de la República, le daba de puñetazos, a lo que el gobernante replicó "inténtelo". Tras esto el agresor se abalanzó sobre el presidente. La rápida intervención de los presentes y de agentes de la seguridad presidencial, impidió el ataque al jefe de Estado.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGON Y RIOJA

35 OFICINAS EN ZARAGOZA

475 OFICINAS EN 5 PROVINCIAS Y EN MADRID

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS.

PARA LA CUESTION DE LAS CAJAS DE COMPENSACIONES

EL DIA 17 SE REUNE LA ASAMBLEA GENERAL DEL CLERO ZARAGOZANO

ZARAGOZA, 8 (ARAGON/exprés).— El día 17, en la Residencia Arzobispal, tendrá lugar la Asamblea General del Clero que estudiará la creación en la diócesis de una caja de compensación para los sacerdotes de la diócesis.

En los primeros estudios se ha cifrado ese mínimo vital en unas seis mil pesetas. Actualmente hay numerosos sacerdotes que perciben ingresos mensuales bastante inferiores.

DOS ALEMANES -CON 600 GRAMOS DE GRIFFA-, DETENIDOS EN MALAGA

MALAGA, 8 (Europa Press).— La Guardia Civil de servicio en el recinto del puerto de Málaga ha detenido a dos súbditos alemanes que portaban 600 gramos de griffa oculta entre sus ropas y el cuerpo.

Los detenidos, que fueron puestos a disposición de la autoridad judicial, resultaron ser Marion Titsca y Cerd Chondeger, ambos solteros, y de 34 años de edad.

SUSPENDIDA LA MESA REDONDA SOBRE

"CHILE, ¿QUE PASARA?"

MADRID, 8 (Europa Press).— Según ha informado un portavoz del Club de Amigos de la Unesco, el director general de Seguridad, en uso de las facultades que para la prevención y mantenimiento del orden público le confiere la vigente legislación, ha denegado su autorización para que el "Club Amigos de la Unesco", de Madrid celebrara el sábado por la

tarde en su edificio social una mesa redonda sobre "Chile, ¿qué pasará?".

La denegación ha sido señalada "en tanto subsistan las actuales circunstancias que así lo aconsejan" y en la mesa redonda estaba prevista la participación de Juan Maestre, Ximena Pérez de Castro, Roberto Mesa, Arturo Cabello, Raul Morodo, Milagros Nadal y Carlos Quesada.

GALERIAS de ARTE

SALA LIBROS

EXPOSICION

R. REYES TORRENT

FUENCLARA, 2

GALERIA PRISMA

Últimos días de exposición de

MANUEL VIOLA

Temple, 10

GALERIA NAHARRO

Jornadas Culturales

Excmo. Ayuntamiento

LUQUE

INAUGURACION, día 5, 8 tarde

Vino español

Manifestación, 9 (Plaza del Justicia)

¡Propietarios y Comunidades!

El Colegio de Administradores de fincas hace constar que la CAMARA URBANA no reúne los requisitos del art. 2º del Decreto 693/1968, para ejercer la profesión de Administrador de Fincas.

EL PRESIDENTE

EN EL AIRE...

radio Juventud ...Y PARA USTEDES

Mañana, martes...

"Alborada en Aragón". De 7 a 8; "La canción del trabajo". De 8 a 9,30; "Trofeo CAR de la Canción". De 9,30 a 10; "Zaragoza y sus caminos". A las 12,00; "Graderío". A las 13,50. "Radio Club". De 15 a 16 horas; "Simplemente María". De 16,30 a 17,30; "Panorama de la música nueva". A las 21,40; "La Opera". A las 23,00.

Onda Media y Frecuencia Modulada.

CAR

UNA SINTONIA AMISTOSA

COMPRAS

COMPRAMOS colecciones sellos cualquier cantidad. También colecciones importantes. Teléfono 21 63 44.

TU DINERO es necesario, para salvar más vidas aragonesas. Ayuda generosamente para el nuevo Hospital. Cuestación: 10 de octubre.

ARAGON/exprés. PAG.15

DICE ISRAEL:

Más bombas que en los "Seis Días"



GOLDA MEIR



MOSHE DAYAN

TEL AVIV, 8 (Crónica del Washington Post, en especial para "ARAGON/exprés").— En Suez y en los Altos de Golán se dió ayer la lucha más fiera, en 25 años, del Oriente Medio, e Israel afirma que estaba deteniendo masivos ataques blindados de egipcios y sirios. Egipto, según Israel, consiguió atravesar el canal de Suez con 10 - 11 puentes y envió unos 400 grandes tanques, de fabricación rusa, por encima de ellos para presentar batalla. Pero —también a tenor de Israel— los aviones de la fuerza aérea israelí destruyeron la mayor parte, si no todos esos puentes.

Por la noche, empero, Egipto se enfrentó a la disyuntiva de construir nuevos puentes o dejar a los tanques en peligroso aislamiento. Según un portavoz israelí, cabía la posibilidad de que los egipcios aprovisionasen mediante helicópteros a sus tanques, pero ello no era sino una posibilidad teórica.

enemigo, según un portavoz del Ejército.

La radio de Israel ha anunciado que fuerzas israelíes en el desierto de Sinaí han iniciado el ataque contra los tanques egipcios en la orilla oriental del canal.

ISRAEL HA DERRIBADO 400 CARROS DE COMBATE SIRIOS

Israel ha destruído casi la mitad de la fuerza siria de carros de combate destacados en la zona estratégica de los Montes de Golán, afirman hoy fuentes militares israelíes.

En afirmación de esta misma emisora, las tropas israelíes han pasado a la ofensiva y libran "una guerra muy seria". Algunas fuerzas de reservistas han llegado ya a la zona del canal de Suez y han entrado en acción. A ellas se unirán nuevas fuerzas de esta misma clase en la tarde de hoy.

... Y 90 AVIONES

El antiguo jefe de los Servicios Israelíes de Inteligencia, general Haim Herzog, ha declarado hoy que las fuerzas de Israel han derribado unos 90 aviones enemigos desde el comienzo de las hostilidades.

EMISORA PIRATA EN LA ZONA DE COMBATE

Abie Nathan, director de una emisora pirata que transmite sus programas desde un barco anclado a poca distancia del puerto de Tel Aviv, ha recibido la orden de abandonar su posición.

Desde el sábado por la mañana, la emisora no ha cesado de realizar llamamientos a la paz y ha reprobado tanto a árabes como israelíes, su insensatez por iniciar una nueva guerra. "Ni los tanques, ni las armas ligeras, ni los aviones resolverán nuestros problemas", dijo Nathan, ex - piloto judío, en uno de los mensajes difundidos a través de las ondas.

La pasada noche un buque de guerra israelí ordenó a Nathan abandonar la zona de combate.

En los Altos de Golán se combatió una intensa batalla con tanques. Según el portavoz israelí, hacia el final del día de ayer los sirios habían implicado en el combate a 800 - 1000 tanques. Sin embargo, este mismo portavoz puso de relieve que los avances sirios "habían sido muy limitados" y en ciertas zonas los sirios se habían visto obligados a realizar retiradas locales.

Israel afirma que mantiene la supremacía en ambos frentes: Suez y los Altos de Golán. Y que los aviones de su Fuerza Aérea han bombardeado la instalación de misiles egipcios, junto con sus aeródromos, encontrando poca interferencia. Se ha avistado a otros aviones israelíes a pocos kms. de Damasco, cuya misión es destruir "en bastante proporción" las posiciones anti-aéreas que protegen las principales fuerzas sirias.

También se han registrado victorias navales israelíes. En este sentido, unidades navales de Israel que operaban en el mar Rojo han hundido, según se afirma, tres lanchas de desembarco invasoras llenas de tropas.

Pero el climax de la batalla se produce en las arenas del Sinaí y en las rocas del Golán. Allí, los tanques se enfrentan a los tanques y la artillería pesada se ha unido al duelo combativo durante horas sin señales de merced en ambas partes.

El general Haim Herzog, ex-jefe de la Inteligencia del Ejército, ha declarado que la lucha se ha convertido en "una guerra muy importante". Herzog, hablando en calidad de portavoz del Ejército israelí, explicó cuidadosamente el contraste entre la posición de las fuerzas israelíes y sus enemigos. Siria, según dijo, ha enviado la mayor parte de sus fuerzas a la batalla y Egipto ha comprometido dos ejércitos. Pero Israel, hasta ahora, sólo ha enviado "fuerzas limitadas" a la lucha.

Herzog explicó que Israel no deseaba regatear el envío de fuerzas, pero que sus fuerzas principales no estaban implicadas en la lucha. Y parecía poner de relieve la esperanza israelí de que deseaban dirigir la ofensiva una vez que fueran contenidos totalmente los ataques.

Elvin ROSENFELD

● "Una lucha muy importante"
● Afirman mantener la supremacía en los dos frentes

ABBA EBAN SOSPECHABA LA ACCION ARABE

El ministro israelí de Asuntos Exteriores, Abba Eban dijo ayer que se entrevistó con el secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, dos o tres veces antes de iniciarse la contienda con el propósito de evitar la reanudación de la guerra.

Eban añadió que la retirada de varios centenares de consejeros soviéticos y la concentración de tropas árabes a todo lo largo de la línea del alto el fuego eran un signo evidente de la proximidad de un ataque.

AYER: ISRAEL ARROJO MAS BOMBAS EN UNA HORA QUE EN LOS "SEIS DIAS"

Israel está librando la mayor batalla de su historia contra los tanques y la infantería egipcios a lo largo del canal de Suez, según informan los corresponsales militares israelíes.

Testigos presenciales del frente de Suez aseguran que los israelíes arrojaron ayer más bombas en una hora que durante toda la guerra de los "Seis Días", en 1967.

Los bombardeos se han reanudado esta mañana, según las mismas fuentes.

CINCO AEROPUERTOS SIRIOS, ATACADOS

La aviación israelí ha atacado hoy cinco aeropuertos sirios e infligido considerables pérdidas y daños al

ESTA TARDE, A LAS 8'30

SE REUNIRA EL CONSEJO DE SEGURIDAD

NACIONES UNIDAS, 8 (Efe).— El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, se reunirá posiblemente hoy lunes a las 3,30 de la tarde, hora local (20,30 h. e.) según se supo en fuentes generalmente informadas de la ONU.

El embajador de Estados Unidos ante la ONU, John Scali, —según dichas fuentes— se entrevistó con el presidente del Consejo de Seguridad durante el mes de octubre, el australiano Laurence McIntery, para solicitar la reunión del alto organismo internacional, con vistas a obtener un eventual alto el fuego en la nueva confrontación en Oriente Medio.

La acción de Scali se debe a la determinación del presidente Nixon para que su secretario de Estado, Henry Kissinger, solicitara a las Naciones Unidas la convocatoria del Consejo de Seguridad.

Según fuentes cercanas de la misión norteamericana ante la ONU, Estados Unidos, no tiene una fórmula específica para interrumpir el conflicto, pero tratará de lograr un cese de actividades utilizando el aparato apropiado del Consejo de Seguridad.

PABLO VI: "NO RADICALICEIS LA LUCHA"

En una breve alocución pronunciada ayer ante los miles de fieles congregados en la plaza de San Pedro para recibir la bendición pontificia tras el rezo del "Angelus" Pablo VI dijo que las amargas noticias de la reanudación de las hostilidades en el Oriente Medio, conmueven profundamente su ánimo y hacen de este momento de plegaria tanto más intenso y afligido aunque no privado, como siempre, de invencible fé.

"Debemos estar, —ha proseguido el Pontífice— muy doloridos por estos hechos, que parecen documentar la incurable personalidad del hombre y su fácil regreso a la vieja persuasión alimentada ¡ay de mí! por los crecientes y perfeccionados armamentos en todos los estados, que los grandes litigios no tienen otra solución fuera de la furiosa confrontación de fuerzas mortíferas".

"Pero —se ha preguntado el Papa— ¿qué justicia, cuál paz puede surgir de una confrontación así? ¿Es posible que la tregua no pueda sugerir métodos menos indignos de la dignidad humana y de la lógica jurídica y civil? ¿Es posible que el servicio imparcial y autorizado de la mediación sea todavía tan débil e inoperante entre los contrastantes intereses colectivos? ¿Será el diálogo verdaderamente estéril e imposible, cuando gracias a Dios, hemos visto en estos años tantos resultados satisfactorios?"

Para concluir, el Santo Padre ha dicho: "Nos, sufrimos, nos, lloramos, pero nos todavía esperamos y nos inclinamos a los pies de los responsables y les suplicamos no radicalizar la lucha, no dejarse dominar por el espíritu de venganza, no mostrarse intratables ante fórmulas de compromiso honorable, y recordar que también aquellos a quienes llaman enemigos, son hombres y son hermanos".

"En cuanto a nos —terminó el Papa— rogamos a Dios para que el prodigio de la simultaneidad de sentimientos generosos y pacíficos se produzca entre las partes contendientes".

BALANCE DE LAS FUERZAS ARABES E ISRAELIES

EL CAIRO, 8 — Los árabes y los israelíes disponen de las siguientes fuerzas, según la agencia «Map»:

Fuerzas aéreas israelíes: 11.000 hombres permanentes; 20.000, en caso de movilización; 488 aviones de combate, de los que 12 son bombarderos ligeros, 9 caza-bombarderos interceptores «F-4», 36 «Mirages» (algunos de ellos con misiles aire-aire), 165 caza-bombarderos «Skyhawks» del tipo «A-4», 24 cazas «Baraks», 18 «Super-Mysteres» y 23 «Mysteres».

Fuerzas aéreas sirias: 10.000 hombres y 210 aviones de combate, de los que 80 son «Mig 17», 30 caza-bombarderos «SU-7», 100 interceptores «Mig 21», 8 «Ilyushin», 6 «C-47», 4 «MI-1», 10 «MI-4» y algunos «Mial», más cierto número de helicópteros.

Fuerzas aéreas egipcias: 23.000 hombres y 610 aviones de combate (de ellos, unos 200 en la reserva), de los que 25 son bombarderos de tipo medio «TU-16», 210 interceptores «Mig 21», 80 caza-bombarderos «SU-7» y 100 cazabombarderos «Mig 17».—EFE.

DICEN los ARABES:

«Estamos preparados para una guerra de años»



EL CAIRO. Un comunicado militar egipcio emitido por radio El Cairo a las 22.15 (hora española) dijo que en los dos días de lucha Israel había perdido:

- 57 aviones de guerra. 30 de ellos fueron derribados ayer.
- 92 carros de combate, 32 de ellos fueron destruidos ayer.
- Gran número de soldados y vehículos blindados fueron capturados.
- Muchas pérdidas humanas.

El comunicado señalaba que Egipto había perdido otros seis aviones ayer, elevando el total a 21, varios carros blindados y algunos soldados. "Nuestras fuerzas continúan aún su avance en el Sinaí" añadió el comunicado.

de Defensa. Fuentes oficiales han manifestado que el rey inspeccionó ayer las unidades militares estacionadas a lo largo de la frontera con Israel.

AVION ISRAELI DERRIBADO POR LA ARTILLERIA JORDANA

La artillería jordana ha derribado hoy a un caza israelí, según fuentes militares jordanas. El avión israelí penetró en el espacio aéreo jordano a las 5.45 de esta mañana (hora española) y fue interceptado por la artillería antiaérea.

El avión cayó envuelto en llamas en la zona árabe ocupada por los israelíes.

EGIPTO NIEGA LA DESTRUCCION DE LOS PUENTES

Egipto ha negado la información israelí de que los puentes construidos a través del canal de Suez por las tropas egipcias hayan sido destruidos, informa Radio El Cairo.

El mando egipcio ha declarado que la aviación israelí intentó atacar los puentes, pero no pudieron cumplir su propósito. Fuerzas egipcias, de las que forman parte numerosos carros de combate, están penetrando en el desierto de Sinaí.

EGIPTO Y SIRIA HAN DERRIBADO 109 AVIONES ISRAELIES

Nueve aviones israelíes han sido derribados esta mañana en combates aéreos, según fuentes militares sirias. En el comunicado militar no se dice en qué lugar se produjo la batalla aérea.

Un portavoz militar ha manifestado que las fuerzas sirias "liberaron ayer la mayor parte del sector central de los Altos de Golán, ocupados por Israel.

egipcias y la captura de las posiciones fortificadas israelíes en el Sinaí ha hecho trizas el mito de la invulnerabilidad del Ejército israelí, comenta hoy la prensa de El Cairo.

Un famoso columnista, de "Al Ahram" Mohamed Sayed Ahmed, declara que las hazañas de las fuerzas egipcias en el Sinaí han significado un revés devastador para la moral israelí.

"Aunque es más bien difícil predecir el resultado final de las actuales batallas, los logros militares egipcios han desvanecido la leyenda de que Israel es un enemigo invencible", añade Ahmed.

El periodista pone de relieve que la lucha había demostrado que los cielos egipcios no eran ya un espacio aéreo abierto para la aviación israelí.

La situación es totalmente distinta de la existente en 1967, con la más completa y eficiente cooperación entre las fuerzas aéreas, terrestres y navales egipcias, añade "El Ahram".

"RINDANSE, NO LES HAREMOS DAÑO"

Los sirios han capturado cierto número de oficiales y soldados israelíes, entre ellos nueve pilotos, revelan declaraciones militares de fuentes de Damasco. La emisora de Damasco ha reiterado hoy su llamamiento en seis idiomas recomendando la rendición de la población y de los soldados judíos de los altos de Golán prometiéndoles no hacerles ningún daño. En medios políticos sirios se considera inminente la reconquista de Kuneitra.

SIRIA SIGUE PRESIONANDO EN GOLAN

Las fuerzas armadas sirias están tratando, al parecer, de establecer contacto por carretera

- Pasan de cien los aviones enemigos derribados
- Respuestas unánimes en toda la Liga Arabe
- Los "feddayin" ya están en el Sur de Hebrón

apoderado de nuevas posiciones israelíes en los combates del domingo, cerca de frente sirio, al sur del Monte Hebrón, informa la agencia "MAP".

"En duros combates que han durado más de tres horas, nuestras fuerzas han logrado liberar estas alturas, conservarlas e izar la bandera palestina" ha declarado el portavoz en Beirut.

El portavoz ha añadido que los sionistas habían sufrido graves pérdidas en hombres y material, y que las posiciones israelíes más avanzadas en el norte se encontraban ahora amenazadas.

Por su parte, la agencia palestina "Wafa", dice que las operaciones están mandadas por Yasser Arafat, en persona.

El mando palestino, añade la agencia, ha ordenado a los fedayines que estén preparados y pide a los palestinos de Israel y de los territorios ocupados que inicien movimientos de huelga y desobediencia civil.

LAS FUERZAS JORDANAS ALERTADAS

El rey Hussein de Jordania en una reunión especial de su gabinete con motivo de la lucha en Oriente Medio alabó la valentía de las fuerzas sirias y palestinas según se ha anunciado oficialmente. Haciendo un examen de los sucesos, en su calidad de comandante supremo de las Fuerzas Armadas jordanas, el rey dijo que la actual situación era la más delicada y difícil de la historia árabe.

El monarca, que ayer dispuso el estado de alerta de las Fuerzas Armadas, expresó su satisfacción por las medidas tomadas por su Gobierno para hacer frente a la situación actual.

Antes de presidir anoche el consejo de ministros el rey Hussein mantuvo una entrevista con el jefe del Gobierno jordano y el ministro

En el comunicado militar de hoy se dice que las fuerzas sirias han derribado hasta ahora 52 aviones israelíes.

Egipto, por su parte, asegura que la aviación y la artillería antiaérea llevan derribados 57 aviones desde que se iniciaron las hostilidades el sábado pasado.

Restos de aparatos "Phantom" y "Mirage", derribados por los sirios, están expuestos hoy en una plaza de Damasco.

ESTA MAÑANA, 21 APARATOS MAS

Siria afirma que lleva derribados en esta mañana 21 aviones israelíes. Según un portavoz militar, doce aviones israelíes fueron derribados por la aviación y la artillería antiaérea siria, cuando intentaban atacar tres aeropuertos sirios.

Con anterioridad, el mismo portavoz anunció que nueve aviones israelíes fueron derribados en un combate aéreo, sin mencionar el lugar donde tuvo lugar el combate.

YA SON 29

Y Siria afirma haber derribado hoy 29 aviones israelíes, por medio de sus propios aviones y defensas antiaéreas.

EL MITO DE LA INVENCIBILIDAD ISRAELI, HECHO TRIZAS

El cruce del canal de Suez, por las tropas

con Kuneitra, capital de provincia conquistada por Israel durante la guerra de junio de 1967, mientras en los montes de Golán se siguen librando combates por tercer día consecutivo.

Un portavoz militar sirio ha afirmado hoy que "ha sido liberada" la mayor parte del sector central de los montes de Golán.

En opinión de algunos observadores, el objetivo inmediato de las fuerzas sirias en estos momentos es Kuneitra, ciudad situada a 64 kilómetros al suroeste de Damasco, la cual presenta el aspecto de una población fantasma desde su ocupación por Israel debido al éxodo de sus habitantes.

Esta mañana se seguían librando encarnizados combates aéreos y terrestres en los montes de Golán, por encima de los cuales sobrevuelan continuamente los aviones sirios para interceptar a los aparatos israelíes que tratan de atacar bases aéreas próximas a Damasco.

LIBANO ABRE FUEGO TAMBIEN CONTRA AVIONES ISRAELIES

Las unidades antiaéreas libanesas, situadas en el perímetro del aeropuerto de Beirut, han abierto fuego contra los aviones militares israelíes que sobrevolaban la zona.

Es el primer incidente de esta clase que se registra en el nuevo conflicto árabe-israelí. Los aparatos judíos han sobrevolado frecuentemente el espacio aéreo libanés en tiempos de paz, sin ser atacados.

(Resumen de informaciones de Agencias)

(Caricaturas de la "Baraja Política" de Ortuño)

economía y finanzas

Perspectivas inmediatas

Con las dificultades obvias de elaborar una previsión, el grupo de estudios comerciales del Banco de Vizcaya había llegado a ciertas conclusiones provisionales, con anterioridad a las medidas adoptadas en el Consejo de Ministros.

—Se mantendrá durante los próximos meses la situación expansiva de la economía. Pero, disminuirá el ritmo de crecimiento del sector industrial ya que, según las opiniones de los empresarios recogidas por el Ministerio de Industria, se está llegando en muchos casos al límite de la capacidad instalada.

Puede ser que a esta disminución de las fuertes tasas de crecimiento del sector industrial contribuyan las dificultades de financiación que se empiezan a detectar por el descenso de la liquidez de los Bancos.

El intenso ritmo de crecimiento va acompañado de una notable tasa de inflación. El índice del coste de la vida ha aumentado el 9,2 por 100 en los primeros ocho meses del año. Precisamente la lucha contra la inflación aparece como uno de los objetivos más claros de la actual política del Gobierno.

Aumento espectacular de los depósitos bancarios

SEGUN expertos del Banco de Vizcaya, los depósitos bancarios han experimentado un ritmo muy fuerte de crecimiento, superior al previsible a principios de 1973.

De continuar esta tónica, los depósitos habrán aumentado, durante 1973, en más de un 25 por ciento, mientras que las previsiones no se situaban más arriba del 23 por ciento. Naturalmente, el resultado final está muy condicionado por las recientes y futuras medidas de política económica. El propio Banco de Vizcaya ha crecido, hasta finales de agosto, un 13,25 por ciento, lo que hace esperar, de no alterarse sustancialmente las condiciones del mercado, un incremento verdaderamente espectacular a finales de año.

Según la misma fuente de información, la expansión de la liquidez se debe fundamentalmente al comportamiento del sector con respecto a diciembre, al inyectarse en el sistema 13.142 millones de pesetas. En marzo, la "inyección" del sector público fue todavía mayor: 17.318 millones. Pero, en lo que va de año, el sector público ha tenido un impacto mucho más reducido en la creación de liquidez que el sector exterior.

SEGUIRA ENTRANDO DINERO en ESPAÑA?

El sector exterior es, desde los últimos años, de gran importancia para la creación de dinero. El aumento de las reservas de divisas es algo conocido por cualquier lector de periódicos. En lo que va de año, el sector exterior ha tenido una actuación más positiva en la creación de dinero que en el mismo periodo de 1972 como se aprecia en el cuadro siguiente, elaborado por el Banco de Vizcaya.

| SALDO DE LA BALANZA DE PAGOS (en millones de dólares) | | |
|--|-------|-------|
| | 1973 | 1972 |
| Enero | 765,5 | 110,7 |
| Febrero | 92,1 | 98,4 |
| Marzo | 23,8 | 147,9 |
| Abril | 148,8 | 52,3 |
| Mayo | 140,6 | 136,4 |
| Junio | 145,— | 149,— |
| Saldo acumulado . . . | 715,8 | 696,5 |

¿Continuará esta situación con el mismo signo favorable? La posesión de divisas es algo sumamente necesario para adquirir los bienes de equipo y las materias primas de que carecemos. Algunos signos hacen pensar que se mantendrá el mismo ritmo favorable. La economía de los grandes países industriales se halla en pleno auge y las exportaciones españolas aumentan.

La devaluación del dólar y la revaluación de la peseta tienen un

Nuevo
objetivo
de las
Naciones
Unidas

Controlar el poderío de las grandes sociedades

El Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas ha aprobado un informe sobre "Las Sociedades Multinacionales en el Desarrollo Mundial" y ha formado un Comité de veinticinco personalidades de todo el mundo —entre las que figuran Sicco Mansholt y Pierre Uri— cuya misión consistirá en proponer un plan de acción.

El objetivo es conseguir una especie de control supranacional sobre el creciente poderío de las sociedades multinacionales.

La experiencia ha demostrado que los gobiernos —incluidos los de los países desarrollados— no pueden controlar las actividades de esas sociedades. Conocido el gran poder de decisión de las grandes empresas no parece muy probable que las Naciones Unidas sean capaces de frenarlas. Este supremo organismo internacional ha mostrado cierta inoperancia, en el terreno de las grandes decisiones políticas prácticas pero, en compensación, se ha mostrado muy activo en la ayuda técnica y económica a los países más pobres.

La decisión de proponer alguna medida, al menos teórica, de control sobre las grandes sociedades multinacionales se puede explicar por la fuerte competencia que están sufriendo las actividades industriales norteamericanas en Europa y en Japón. Cuando existen varios poderosos tienden a ponerse de acuerdo y paralelamente, a esbozar una especie de control recíproco.

El informe de las Naciones Unidas ha tenido el primer mérito de dar a conocer con gran precisión el poderío de las sociedades multinacionales cuyo valor añadido, en 1971, representaba casi el 20 por 100 del PNB del mundo occidental. El informe muestra algunos datos tan interesantes como los que se reflejan en el siguiente cuadro:

| País de origen de las empresas | a) Producción de las filiales en el extranjero (miles de dólares) | b) Exportación de los países (miles de dólares) | Relación a/b |
|--------------------------------|---|---|--------------|
| Estados Unidos | 172,— | 43,5 | 3,95 |
| Suiza | 13,5 | 5,7 | 2,36 |
| Reino Unido | 48,— | 22,4 | 2,15 |
| Francia | 19,1 | 20,4 | 0,93 |
| Países Bajos | 7,2 | 13,9 | 0,52 |
| Bélgica | 6,5 | 12,4 | 0,52 |
| Italia | 6,7 | 15,1 | 0,44 |
| Alemania | 14,6 | 39,— | 0,37 |
| Japón | 9,— | 24,— | 0,37 |

(La política extranjera de las grandes sociedades económicas difiere entre sí. El Reino Unido y Suiza tradicionales exportadores de capitales, producen en el extranjero dos veces más de lo que exportan. La diferencia es todavía más marcada en los Estados Unidos: se caracterizan más por la tendencia a lograr una intervención en las economías que por desarrollar su posición exportadora. En cambio, Alemania, que exporta tanto como los Estados Unidos, fabrica diez veces menos en el extranjero).

El informe de las Naciones Unidas sugiere la

adopción de una serie de medidas. Las más importantes son éstas: los Gobiernos renunciarán formalmente a intervenir en los asuntos internos de los países donde hayan hecho inversiones; las diferencias surgidas serán juzgadas por los tribunales locales; las legislaciones nacionales fijarán el procedimiento de indemnización en el caso de nacionalización de empresas. Por el momento, el informe ha servido para fijar la atención en un tema cada vez más candente. Lo difícil realmente será poner el cascabel al poderoso gato multinacional.

PUNTO GRAVE

LA LIQUIDEZ de la BANCA

Las dificultades comienzan a ser graves. Según los últimos datos conocidos, el coeficiente de liquidez libre de la Banca comercial era en abril 1,84 y el de la Banca industrial 1,09. La Banca privada en su conjunto tenía un coeficiente del 1,87.

Esta situación ha empeorado, según un estudio del Banco de Vizcaya. De continuar entraría en acción un freno de gran fuerza para la evolución del crédito y, por consiguiente, de los depósitos.

sentido positivo y negativo al mismo tiempo. Las variaciones del cambio de la peseta con respecto a las principales monedas ha sido, hasta el 13 de julio:

| | 20 febrero | 13 julio | Variación % |
|-----------------------|------------|----------|-------------|
| Dólar U. S. A. | 59,070 | 57,944 | -1,91 |
| Libra esterlina | 143,599 | 147,293 | 2,57 |
| Marco alemán | 19,918 | 24,219 | 21,59 |
| Franco francés | 12,652 | 14,184 | 12,11 |
| Franco suizo | 17,497 | 20,207 | 15,49 |
| Lira (100) | 10,345 | 9,947 | -3,85 |
| Corona sueca | 13,062 | 14,021 | 7,34 |

El cuadro indica que la peseta ha mejorado con respecto al dólar al variar los puntos de intervención. Hay que señalar no obstante, los enormes perjuicios que ocasionó la devaluación del dólar a los fabricantes españoles que habían formalizado sus contratos antes de la caída. En algunos casos han sido compensados por el Gobierno, lo que no elude la gravedad de una medida tomada unilateralmente por los Estados Unidos. El otro aspecto negativo es que la peseta todavía continúa devaluada con respecto a las monedas fuertes europeas. Esta particularidad la han notado, desgraciadamente, los turistas españoles que se han trasladado a Europa durante el verano. En compensación, hay que señalar que la fuerte posición de las divisas europeas beneficia a España por las remesas de los emigrantes que trabajan especialmente en Alemania. Por otra parte, todo parece indicar que continuarán llegando a España capitales extranjeros, atraídos por la ventaja de los costes y por la baratura de la mano de obra.



Nuestro compañero Miguel Angel Brunet, autor del Pregón que recitó Ignacio Moreno, acompañados estos por la muchacha que hizo de paje. El fondo de los cabezudos es todo un símbolo. (Foto García Luna).

HOY SEGUNDO DIA



ZARAGOZA está en fiestas, por más que hoy, lunes, todo el mundo haya vuelto al trabajo como cada lunes de cada semana. Pero es tiempo festivo porque ayer domingo todo el mundo se echó a la calle y cada tarde y cada noche de estos días presagiarán más de cerca —con fuegos, jotas de ronda y festivales— la fiesta aragonesa y nacional de nuestra Virgen del Pilar.

Anteayer, sábado, fue el comienzo espléndido. Lo más destacable, quizás, habría sido la afluencia masiva de zaragozanos y de gentes llegadas de todas partes al acto del pregón, a la cabalgata, a la primera salida de

los cabezudos, a la presentación de la Reina, a los fuegos artificiales junto al Ebro. Ayer domingo, de nuevo reinó la alegría con la salida mañanera de los gigantes y cabezudos, con el guiñol y las danzas en la Plaza del Pilar, los fuegos artificiales de la Plaza Paraíso y la Jota de Ronda. Hoy, un programa muy similar entretendrá también a miles de personas en la salida de los gigantes y cabezudos, el guiñol a las cinco, el festival de danzas a las siete en la Plaza del Pilar y la Jota de Ronda que recorrerá numerosas calles partiendo de Hernán Cortés para terminar como siempre en el Pilar.

APARTAMENTOS-OFICINAS
edificio San Clemente
C/ San Clemente, 6-8-10

Máximo superlujo · Aire acondicionado
4 ascensores · 3 plantas de parking
Hilo musical.

Magnífica ocasión para inversionistas.
Cómoda amortización en 10 años.
Informes: en obra, y

FINCAS CLEMENTE

Independencia, 5 pral. Teléfono 233982
A.P.I. L. Clemente

**EN RADIO
ZARAGOZA
HOY**

LUNES, 8 OCTUBRE 1973

DE 16,00 A 19,30.- RADIO-NOVELAS.
19,30.- SINFONIA 3-4-4 Ritmos de hoy. Por José J. Chicón.
21,00.- SEPTIMO ARTE.- Por Manuel Serrano.
22,30.- RADIO DEPORTE.- Por Manuel Muñoz
24,00.- "HORA 25". Información y entrevistas.

y en F.M. 95.4 mgc.

20,30.- EL MUNDO DE HISPANOAMERICA.
22,00.- SINFONIA NUM. 4. DE SCHUBERT Y CONCIERTO
PARÁ PIANO Y ORQUESTA, de Sthumann.

Diputación de Zaragoza, 8 DE OCTUBRE DE 1973

esta vez hubo suerte



AMBIENTE estupendo de fútbol, con muchos seguidores del Castellón, portando banderas, gorras pancartas ¡Y hasta su mascota! Que saltó al campo con algunos aficionados de "La Peña" para retratarse con su equipo. Aplausos a los dos conjuntos al salir al terreno de juego, que estaba en magníficas condiciones. Casi llenos los graderios. Buenas taquillas, pero sin llegar al lleno.

Temperatura y sol que invitaban a acudir a "La Romareda". Entre los espectadores se hallaba José Luis Torrado, preparador al servicio de la Selección Española de Baloncesto, que estuvo breve tiempo perteneciendo al Real Zaragoza; y al que se le entregó el sábado por la noche la medalla de plata, como a todos los componentes de la Selección.

Alineaciones: Real Zaragoza: Irazusta; Rico, Ruiz Igartúa, Royo; Planas, Violeta; Rubial, García Castany, Ocampos González II y Soto.

En la segunda parte Galdós sustituyó a González II desde el comienzo.

Y, en el minuto 44 de esta mitad de partido, Duñabeitia suplió a Rubial, que se retiró lesionado.

Castellón: Mendieta; Heredia, Cela, Babiloni; Ferrer, González; Tonín, Dumat, Clarés Causanilles y Félix.

Desde el principio del segundo tiempo, Dumat lesionado, fué sustituido por Ortega. Y, a los 36 de esta parte, Oscar salió por Tonin.

Árbitro: El señor Franco Martínez, del Colegio Murciano, recibió quejas airadas al finalizar el encuentro de los jugadores del Castellón, que se lamentaban del penalty con que el Zaragoza consiguió su segundo gol. La verdad que en la primera parte, llevó el partido bien. A gusto de todos. Sólo a partir del descanso, dejó ese sabor poco agradable en espectadores; y principalmente, en los componentes del Castellón.

GOLES:

A los 29 minutos del primer tiempo una buena jugada de Tonin, es terminada por un remate a puerta de Clares que rechaza Irazusta,

y finalmente el propio Clares, es quién se encarga de llevar el balón al fondo de la portería zaragocista, apuntándose el primer gol de la tarde.

Cuando van 13 minutos de la segunda parte, tira Ocampos fuerte, dando el balón en el brazo de Cela, desviándolo dentro de su portería logrando el empate.

Van transcurridos los 32 minutos; y, otra vez, es Tonin el que salva a la defensa del Zaragoza, pasa; y, a fallo de un defensa zaragocista, Causanilles remata a la puerta de Irazusta, logrando el 2-1.

Son 35 minutos los que se llevan de juego de este segundo tiempo, cuando una jugada dentro del área del Castellón estando caídos; en el suelo Soto y Cela, el señor Franco Martínez, castiga con penalty al equipo visitante. Lanzándolo García Castany consiguiendo de este modo el empate a dos.

El gol de la victoria del Zaragoza es logrado en un tiro de Rubial que da en la pierna de un defensa del Castellón y se aloja en la red, sin que Mendieta pudiese hacer nada por pararlo.

A PASO PROCESIONAL

Seríamos injustos si no reconociésemos que el público animó en la segunda parte al Zaragoza hasta que finalizó el partido. Y,

(Pasa a la página 21)



ARAGON

expres



INSTITUTO DE ESTUDIOS
ARAGONESES

Diputación de Huesca



¡TODO QUEDO
EN UN SUSTO!

A FORTUNADAMENTE. Porque el Castellón fue ayer una vez más, el equipo pegajoso, rápido e incordiador que conocemos. Y que venimos padeciendo desde hace tiempo.

El conjunto valenciano volvió en La Romareda a dejar constancia de que nos tiene bien tomada la medida. De tener bien aprendida la lección de nuestra vulnerabilidad defensiva.

Así, a base de contraataques rápidos, bien concebidos y mejor realizados se adelantaron por dos veces en el marcador.

No es que pretendamos ni muchísimo menos restar méritos a la victoria zaragocista. No, porque nuestros jugadores lucharon para merecerla y conquistarla.

Pero bueno será recordar que todos los primeros goles blanquillos subieron del marcador por dos circunstancias favorables con las que no se puede contar todos los días. El primero fué un autogol producido por un intencionado remate de Ocampos. Que por cierto ayer volvió por sus fueros de jugador eficiente y peligroso para el marco contrario. Y el segundo a consecuencia de un penalty que Castany convirtió en gol.

Pero no seríamos sinceros si no advirtiéramos el peligro que corremos de no practicar nuestra cobertura. Donde sea preciso. Irazusta aun teniendo en cuenta, que su debut ante el propio público, siempre impresiona y pone nervios, estuvo francamente desacertado. En eso de poner los balones en los pies de los adversarios, con débiles despejes de puños, es lo que menos nos gustó. Hay que atezar con seguridad. Y cuando esto no es posible despejar la situación con la máxima decisión. Lo contrario, que es lo que hizo ayer Irazusta, es dar facilidades, a los delanteros contrarios.

En suma que por una vez nos sonrió la suerte y le volvió la espalda al Castellón. Lo que hace falta es que sirva de precedente y que hayamos acabado definitivamente con su gafancia. Pero es preciso que nosotros colaboremos para con seguirlo. Podemos dar pues el susto que nos dió el equipo levantino por bien empleado. Siempre, claró está, que nos sirva de experiencia.

Antonio SARRIA.

ESTA VEZ HUBO

A fuerza de entusiasmo el Zaragoza conquistó dos puntos que se iban

(Viene de la página 17)

tampoco estaríamos cerca de la justicia, si no reconociésemos los méritos del Castellón que fueron bastantes. Tantos tuvo en el aspecto técnico, como para haberse llevado un punto para sus lares si no hubiese habido en ésta ocasión eso que llaman "suerte", en favor del Zaragoza. Cuando en otras ocasiones hemos dicho que el equipo zaragocista no ha merecido

perder, puede que los que no han presenciado fuera de casa las actuaciones del Zaragoza, hayan llegado a pensar que poníamos algún atenuante inmerecido a los partidos perdidos con méritos para puntuar el cuatro zaragocista. Si se decía que "no había habido suerte", era porque el equipo había hecho méritos para puntuar. Por eso mismo, no hay más remedio que reconocer los factores que han existido en favor del resultado que sonreía al Real Zaragoza en el marcador.

Durante el primer tiempo temimos lo peor. El Castellón imponía el ritmo que le convenía. Lentitud en el pase. Congelar el balón. Y como tiene hombres para poder hacerlo, lanzar al equipo con los jugadores que poseen velocidad explosiva, hacia la defensa zaragocista. A la que desequilibraron con demasiada frecuencia. El Zaragoza jugaba a paso procesional. Andando. Contagiado por el ritmo que, bien estudiado,

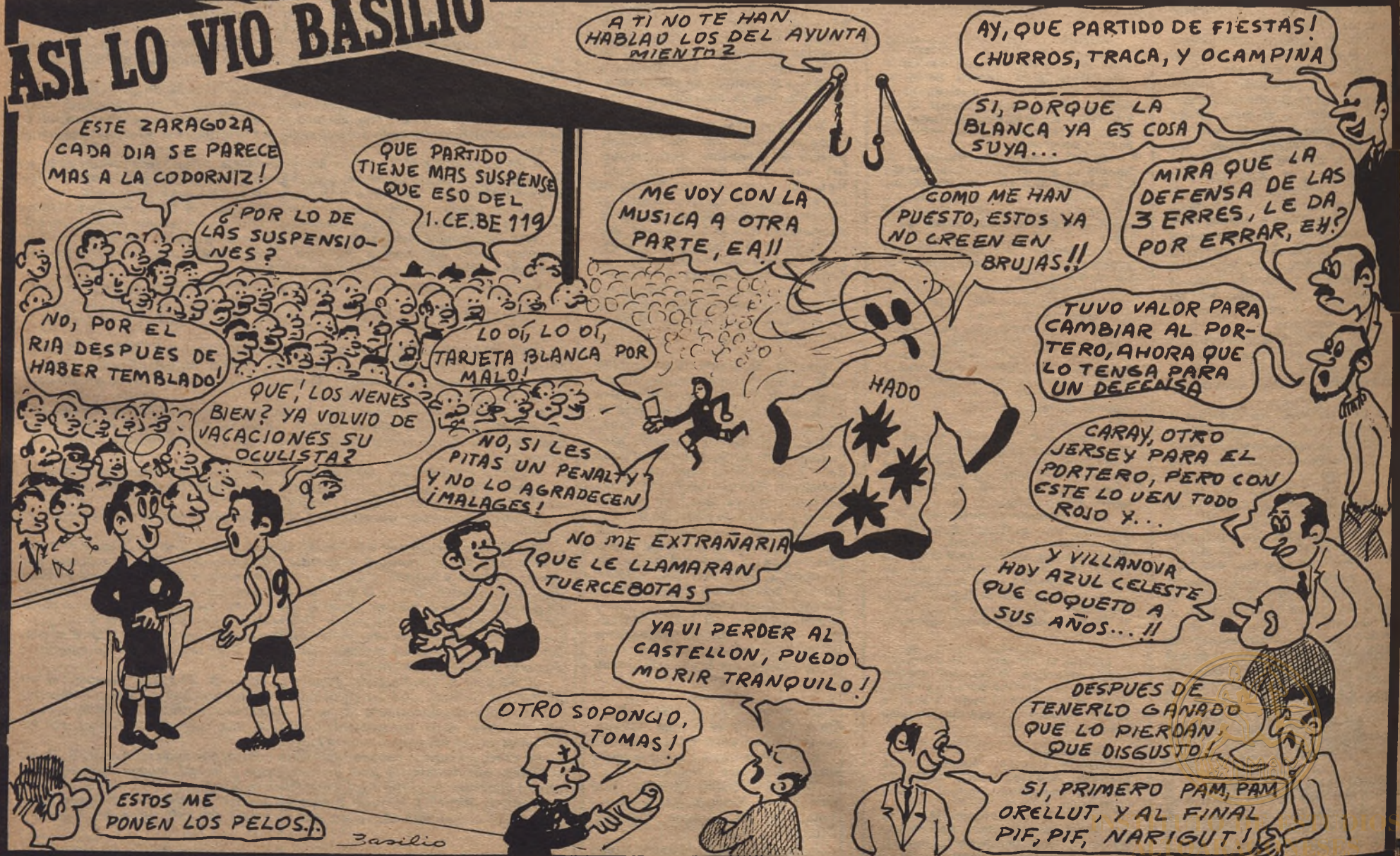
ponían en práctica los blanquinegros. Y así llegó un gol con el que terminó la primera parte, levantando, entre los aficionados una tempestad de comentarios con el general presagio de que allí se iba a ir todo "al garete". Se jugaba al paso. Todos estaban contagiados del mismo compás: lento.

CAMBIO DE TONO EN EL SEGUNDO TIEMPO

¿Qué había ocurrido? Para que al Real Zaragoza le salieran las jugadas con más peligrosidad, en el área del Castellón. Para que se llegara con poder ofensivo más frecuente, había cambiado algo importante: su ritmo. Se jugaba con más velocidad. Y, acaso Galdós contagiara a sus compañeros de vanguardia, antes remisos para que fuesen al área enemiga con más rapidez. Podemos asegurar que, Ocampos, realizó en este segundo tiempo, uno de los mejores, por no decir el mejor partido en lo que va de temporada

También un factor muy importante: el público. El público de "La Romareda" temió lo peor. Y, como sabe que es ir por una competición de Liga, con lastre de negativos y la amenaza del descenso, animó al equipo. Rechazó las posibilidades de ese sufrimiento, imprimiendo voces de aliento, ante los fallos. Y, como eso es cosa que llega al jugador, los zaragocistas supieron agradecer las voces de aliento y unas veces regular y otras bien,

ASI LO VIO BASILIO



SUERTE



hicieron todo lo posible por lograr una victoria que, al fin llegó. ¿Acompañada de la suerte? Pues sí. Pero, en otras ocasiones sucedió al revés. Y, el fútbol es así.

EL CASTELLÓN SIGUE SIENDO UN BUEN EQUIPO

Empezando por decir que el equipo del Castellón tiene un buen preparador y hombres con clase y temperamento que le responde, podemos llegar a la conclusión de que, los castellonenses sigue teniendo un buen equipo. Hay solidez en sus líneas zagueras que esta tarde tuvieron la desgracia de materializar los goles de su derrota. Mendieta tiene de todo. Más bueno que malo. Para que termine de cuajar en un portero de gran categoría, sería preciso que estuviese manteniéndose en la portería muchos más partidos. Lo que será algo difícil, estando detrás Corral, que ya tiene "cartel". De todos modos, no se le puede culpar de ninguno de los goles. Los jugadores más reservados quizás sean Félix y Tonin, pero los dos tienen clase y velocidad para llevar balones a sus delanteros. Entre los que destaca Clares, jugador trabajador durante los noventa minutos y del que dicen es un futbolista caro en su cotización. La verdad. Comparado con esas cotizaciones de algunos "importados", hay que decir que, el delantero centro del Castellón es barato. Es estupendo verle luchar, jugándose el "tipo" siempre que es preciso. Buscando el gol con ansia. Bajando a hacer barrera delante de su portero, aguantando el tiro del contrario una y otra vez. El Castellón sigue siendo un buen equipo que, en esta ocasión ha tenido menos suerte que en otras visitas, a nuestro campo.

¿ARREGLAMOS LO DE LAS BARRERAS?

Los barullos que se forman tan frecuentemente en los lanzamientos de las "barreras" no tienen por qué existir. Los árbitros cuando forman una "barrera" defensiva, no tienen más que situarse en la altura donde ha de colocarse el jugador infractor de las reglas de juego. Si hay desobediencia o "tomadura de pelo", —tan frecuente con adelantamientos—, el árbitro no debe discutir. Tiene un gran poder del que debe hacer uso: la tarjeta blanca. Y si ésta se enseña a cuatro o cinco jugadores no se volverán a situar mal. Ni harán indebidos adelantamientos. Y, si hay quien los hace la tarjeta roja debe de utilizarse inmediatamente. Volvería a ocurrir? Creemos que no. Hay que hacerlo. Esto por lo que respecta a los defensores.

¿Y los atacantes? Cuando se lanza un castigo, hay jugadores que, sin calcular bien el ángulo de tiro, lanzan el disparo a puerta. Y, naturalmente o dan en la "barrera" o el balón sale por arriba. Ya que por mucho efecto que quieran imprimir al balón, éste no puede llegar a la portería. O se queda en esa muralla de carne, o rebasa la altura. ¿Arreglamos las "barreras"?

El partido, sin ser bueno técnicamente, tuvo tintes de emoción. Que no serán muy recomendables para cardiacos. Pero el público del pelotón es amigo de éstas emociones. Y, aún reconociendo que contra el Castellón hubo suerte, —mucho suerte—, no nos cansaremos de repetir que el fútbol es así. Unas veces se niega y otras "está de cara". Hoy le sonrió al Zaragoza. Es verdad.

Antonio MOLINOS

CLARES: ¿NO HAY DERECHO!

El delantero centro del Castellón, Clares, es jugador que, como el Real Madrid como el Barcelona han mostrado su valía. No le vamos a preguntar esto.
—¿El partido?
—Bien. El Zaragoza ha jugado como esperábamos.
—¿Resultado?
—Un empate, hubiese dejado a todos contentos. Pero no hubiese sido justo. No hay

derecho a lo que ha ocurrido en el terreno de juego. Los goles de ellos han sido rebotes y ¡ese penalty!

—¿No ha sido penalty?

—No lo ha visto nadie. No hay derecho a que se hagan estas cosas en un campo de fútbol. Si no se hubiese logrado ese gol de penalty, el resultado era una clara victoria a nuestro favor. Como mucho un empate. Pero

tampoco era justo.

Los jugadores del Castellón van saliendo todos con cara de disgusto. Y diciendo las mismas frases. Algunos las han pronunciado más fuertes para el "señor de negro".

Entre los informadores que allí había, ninguno vestía así.

El rosario de exclamaciones era el mismo:

—¿No hay derecho! ¡No hay derecho!

MULLER disgustado:

● "NO QUIERO QUE ME AMONESTEN"

Jamás habíamos visto a Lucien Muller, entrenador del Castellón, con el disgusto de esta tarde. Le cercan los informadores deportivos.

—No quiero decir nada. Díganlo ustedes que han visto lo que ocurrido y tienen que juzgar.

Este caballero del fútbol casi estaba a punto de levantar el tono de su voz, siempre ya calmado, y suave.

—Sale un señor vestido de negro. Y ¡ya ven ustedes lo que ha hecho. Haría falta que entrara en el vestuario de los jugadores del Castellón y viera como están destrozados moralmente. No hay derecho hacer esto.

Se le hace un cerco de preguntas. Se le habla del penalty.

—¿Pero han visto ustedes el penalty?

Nadie le contesta.

Su disgusto es bien claro. Pero no chillaba. Ni insulta. Ni despotica. Habla serio. Seco. Enojado. Y repite muchas veces.

—No hay derecho.

—¿Y el Zaragoza?

—Me ha parecido bien. Ha luchado. Está como el año pasado.

—¿El resultado es justo?

—¡Por favor! No quiero que me pongan una amonestación por lo que puedo decir...

Y así fueron todos desfilando. El árbitro se llevó los "mejores" elogios.

El "célebre" penalty

Soto había entrado en el área. Un regate por aquí. Otro por allí. Y ¡al suelo el delantero zaragocista y el defensa Heredia! ¿Hubo falta? El señor Franco Martínez señala con el dedo el "punto fatídico". Penalty. No valen protestas. Nada, nada. Lo tira García Castany. ¡Gol!

El señor Franco Martínez no ha salido muy favorecido con los comentarios en ésta ocasión. Y, la verdad, arbitrando de ese modo, es para tener ciertos temores cuando este árbitro nos coja por esos mundos.

Y dicen que no hay "problema arbitral".





2ª división

ANDALUCIA

PREDOMINA

PARTIDO FACIL EL DEL BETIS (5-1)

EL SAN ANDRES "DESARBOLO" A LOS BARACALDESES (4-0)

BARCELONA, 7.- (Alfil).— Arbitró el colegiado asturiano Aceval, a cuyas órdenes los equipos presentaron las siguientes formaciones:

San Andres.- Ferrer, Rodri, Paquito, Moya (Cuenca), Curta (Díaz), Tovar, Serena, Roth, Martín, Patro y Rivero.

Baracaldo.- Bilbao, Carlos, Arechalde, Abiega, Madariaga, Victor, (Ceballos), Ortiz, Oniguerra, Larreira (Otaola), Urruchurtu y Lolo.

Primera parte de dominio local, pero sin efectividad, dado el mal planteamiento de su juego que pretendía penetrar por la zona central, favoreciendo a la acumulación de hombres defendiendo el área visitante. En la segunda mitad cambió radicalmente el panorama, hasta el punto de que el San Andrés desarboló radicalmente al Baracaldo, hallando por cuatro veces el camino del gol y produciendo constantes, situaciones de peligro con hábiles desmarques y penetraciones por las alas.

El primer gol llegó en el minuto 15, obra de diez, al ramatar con la cabeza un centro de patro. El segundo tanto se produjo cuatro minutos después, siendo patro el autor, al rematar de cerca una cesión de Martín. Sólo un minuto más tarde Paquito se interna, cede a Serena y éste hábilmente levanta el balón rebasando al portero visitante. A dos minutos de final es Martín quien desvía un centro de Cuenca y marca el último gol.

TOTO MARCO UNO DE LOS GOLES (2-0)

TARRAGONA, 7 (Alfil).— Dirigió el encuentro el colegiado del Norte de Africa, señor Jaramillo.

Alineaciones:

Gimnástico: Pesudo, Angel, Robles, Lanchas (Corrales), Prieto, Guerra, Lloret, Sole, Paquito, Leandro y Totó.

Osasuna: Iparraguirre, Echevarría (Santamaría), Beitia, Mañu, Tirapu, Laría, Echevarría (Demetrio), Mata, Ostivar, Puente y Otiñano.

El primer tiempo fue de dominio alterno, pero las mejores ocasiones de gol las disfrutaron los delanteros locales que, a la vez, protagonizaron fallos decisivos ante el gol contrario. El primer tanto llegó a los 42 minutos de juego, en un disparo cruzado de Totó que se introdujo en las mallas forasteras.

Tras el descanso siguió el Tarragona con un fuerte ataque sobre el marco de Iparraguirre y fruto de ello fue el segundo gol conseguido a los cinco minutos tras una gran jugada de Diego, que entre cruzado y Lloret remató fulminantemente a la red. Después de este gol, ambos conjuntos parecieron conformarse con el resultado y el encuentro careció de todo relieve.

Destacaron por el bando local Leandro, Totó y Lanchas. Por el Osasuna el mejor fue Puente seguido de Tirapu.

EN LA EL ARBITRO TUVO QUE SALIR CREU ALTA ESCOLTADO (3-4)

SABADELL (Barcelona), 7 (Alfil).— El primer puesto que ocupa el Cádiz justificaba el temor arlequinado ante su visita. Al Sabadell se le puso bien el partido al principio, al conseguir en el primer minuto de juego su primer gol, al transformar Zaldúa, en corto hacia su izquierda, una falta y Estafano, de colocado disparo, introducir el cuero en la red.

Ventaja que hubiera podido ser decisiva ante otro contrincante, pero el Cádiz, con hombres efectivos en su defensa y en el medio del campo y una delantera rápida y efectiva, no se amilanó y bajo la dirección del veterano Eloy, niveló la desventaja en el marcador en el minuto 22, al cabecear un medio centro de Ibañez.

En la segunda parte cambió completamente la tónica del encuentro. En el minuto 2, una indecisión y fallo de la defensa local, permite a Baena marcar el segundo tanto visitante, en una jugada desgraciada, en la que el esférico fue de poste a poste y terminó introduciéndose en la red. En el minuto 10 se produjo una jugada decisiva, que perjudicó enormemente al Sabadell, Arturo en inmejorable posición, es derribado dentro del área, sin que el árbitro señale el claro penalty, indicando en su lugar saque de esquina que transformado sin consecuencia permite, en rápido contragolpe, a Baena, centrar sobre Isidoro, el cual cruza el esférico y consigue el 1-3 visitante.

En el minuto 15 Juanin sustituye a Roselló, en el Sabadell y a partir de entonces se inicia una brava reacción sabadellense, que culmina en el minuto 20 con un gran gol de Arturo. Con el 2-3 el partido toma interés, el Sabadell presiona mientras que el Cádiz se ve impotente para sacudirse el dominio local. En el minuto 27 Herrera de cabeza logra el gol del empate.

En plena euforia local se produce otra jugada decisiva que perjudica de nuevo a los locales. En el minuto 34 Franch es objeto de una clara falta quedando conmocionado en el césped y Baena, solo completamente, bate a place: al portero del Sabadell.

Protestas continuadas ante la injusticia del gol concedido y Franch debe ser internado en una clínica con fuerte herida contusa en el cuero cabelludo.

En los últimos minutos el Sabadell sigue presionando aunque se le acusa la natural impotencia al tener que luchar, no sólo contra el Cádiz, sino contra la adversidad que se ha representado en el árbitro, que ha tenido que salir escoltado del campo de juego por la policía armada.

Arbitró el Sr. López Feijóo, del colegio gallego.

Sabadell: Djordjevich, Franch (Marcelino) Vilar, González, Herrera, Montesinos, Arturo, Zaldúa, Roselló (Jaunin), Estéfano y Palau.

Cádiz: Boniga, Cenitagoya, Díaz, Soriano, Marín, Ibañez, (Arroyo), Isidoro, Carballo (Mori), Machicha, Eloy y Baena.

EL BURGOS SE MOSTRO CONFORMISTA (1-0)

BURGOS, 7 (Alfil).— El arbitraje corrió a cargo del señor García Carrión, valenciano.

Alineaciones:

Burgos: Fernández Manzanedo, Gómez, Escalza, Rodríguez, Alcorta, Ederra, Fuertes (Lis), Pocholo, Burguete, Navarro (Soroa) y Viteri.

Tenerife: Domingo, Lesmes, Molina, Pepito (Caamaño), Eduardo, Esteban (Kraus), Ferreira, Medina, Mauro, Cabrera y Gilberto.

En el primer tiempo, el Tenerife se vio plenamente dominado por el Burgos. Salvo contados contragolpes, los tinerfeños apenas se dejaron sentir en el ataque. En el segundo tiempo, debido a las medidas defensivas adoptadas por el cuadro castellano, el Tenerife menudeó más el área local.

Fue Burguete, el delantero burgalés, el autor del único tanto de la tarde, cuando sólo llevan ambos equipos 15 minutos sobre el césped.

En el capítulo de destacados, Fuertes, Burguete, Ederra y también Viteri. Por el conjunto canario, Domingo —extraordinario— Cabrera, Ferreira y Molina.

EL META LEVANTINO SALVO A SU EQUIPO DE LA GOLEADA (1-0)

LA CORUÑA, 7 (Alfil).— El único tanto fue conseguido a los 41 minutos del segundo tiempo: Seijas se hizo con el balón, se internó y salvó la entrada de tres jugadores levantinos, para lanzar un centro que Piña alojó en la red.

Arbitró el colegiado catalán, señor Lorente Valera. A sus órdenes los equipos formaron así:

Levante: Alonso, Tatono, Calpe, Casas, Niñez, Benavent, Juanito, Prial, Valdiscueta, Martínez y Juano.

Coruña: Aguilar Bello, Luis, Richar, Piña, Plaza, Piño, Loureda, Beci, Seijas y Rabadeira.

Sustituciones: en el segundo tiempo se produjeron las siguientes: Ripoll por Casas y Ferrer por Valdiscueta, en el Levante y Vales por Robadeira y Cobas por Richar, en el Coruña.

Los noventa minutos de juego fueron de total dominio del Coruña y se limitaron a un casi continuo forcejeo entre los hombres de la vanguardia local y los de la cobertura forastera.

El Levante jugó a la defensiva y esto favoreció el dominio de los coruñeses.

Destacaron, por el Levante su guardameta, quysalvo a su equipo de una goleada y Benavet. Por el Coruña los mejores han sido Plaza, Piña y Loureda.

El árbitro fue protestado por el público, sobre todo, al amonestar a Loureda y Plaza.

EL FUTBOL FUERZA A LA CALIDAD (0-0)

SALAMANCA, 7 (Alfil).— Alineaciones: Valladolid: Llacer, Salvi, Pérez, García, Puig, Viñeta, Docal, Leguizamón, Fracao, Lorenzo, Lizarralde, Cardeñosa y Amarillo (Astrain).

Salamanca: Cebrec, Iglesias, Huerta, Rodri, Rovi (Ferro), Moreno, Galleguillos, Lacasa (Muñoz), Chaves, Rial y Sánchez Barrios.

Arbitró el señor Campillo del colegio murciano, con bastantes errores.

Partido de rivalidad regional en el que la fuerza fue superior a la calidad y en el que las ocasiones de marcar fueron desaprovechadas por ambas delanteras.

En el minuto siete de la primera parte, Fracao, estrelló un tiro en el poste de la puerta de Cebrec.

En la segunda mitad, Galleguillos, después de una excelente jugada, tiró potente y muy colocado, al que Llacer hizo una magnífica parada.

SEVILLA, 7 (Alfil).— Tarde calurosa y algo más de media entrada. Los aficionados cordobeses que asistieron al partido no tuvieron oportunidad de hacer notar su presencia.

Real Betis: Esnaola, Bizcocho, Telechia, Cobo., Iglesias, Lopez., Aramburu, Ohmedo, Mameli, Biosca y Rogelio. A los 24 minutos de la segunda parte Orife sustituyó a Aramburu y a los 35, Sabaté a López.

Córdoba: Molina, Cepas, Dominichi, Alarcón, Avila, Aguilera., Escalante, Tejada, Garrido, Cruz Carrascosa y Cuesta. En la segunda parte, Onga salió por Escalante y a los 22 minutos, Martínez sustituyó a Avila.

Arbitró el colegiado vizcaíno Fernández Lecue. Mostró tarjeta blanca a Cuesta y Cepas del Córdoba, y a Telechia y Rogelio del Betis.

A los 10 minutos, Rogelio avanzó unos metros y desde fuera del área disparó angulado consiguiendo el primer tanto. A los 38, lanza Bizcocho una falta y Biosca ganándole la acción al guardameta cordobésista marca de cabeza el segundo, y a los 40 minutos, derriba Aguilera a Mameli dentro del área de un empujón y Rogelio transforma el tercer gol de los locales.

En la segunda parte, al minuto, lanza un corner Manolin Cuesta. Se embarulla la zaga bética y Cruz Carrascosa cruza el balón a la red, consiguiendo el tanto cordobésista. A los 37 minutos, remata Sabate, rechaza Molina y Orife consigue el cuarto tanto de los locales. Y por último, en el minuto 44 avanza por la derecha con remate final de Olmedo que establece el definitivo cinco a uno.

Parte fácil para el conjunto sevillano. El Córdoba, con un sistema de juego muy a la defensiva se vio desarbolado cuando a los 10 minutos había marcado ya el Betis su primer gol. Quiso entonces rectificar las posiciones de sus hombres en el campo, y llegó incluso a crear un buen juego en la zona central, pero su defensa se mostró insegura y fallona en los contragolpes del Bétis, que tubo momentos muy inspirados, tanto al comienzo como al final del primer tiempo.

En la continuación, el Córdoba pareció salir más decidido, pero nuevamente sus fallos defensivos los aprovecho el Bétis para conseguir la goleada. Ha jugado con más equilibrio el Betis, con gran sentido del gol y con más coherencia, y su triunfo fácil, cabe atribuirlo en parte a los fallos defensivos del Córdoba.

Destacaron por el Bétis: Cobo, Biosca, Rogelio y Bizcocho y por el Córdoba: Dominichi, Alarcón y algunas intervenciones de Onga.

EL LINARES CONSIGUIO LA VICTORIA EN EL ULTIMO MINUTO (2-3)

ALICANTE, 7 (Alfil).— Arbitro: Soriano, del colegio aragonés, actuación desdichada.

Alineaciones:

Linares: Trigerros, Atoñete, Varela, Codina, Correte, Velez, Pedraza, Tauriño, Plaza (Naranjo), Torres y Emiliano.

Hércules: Zamora, José Antonio, Manolete, Pachon, Albadaleno, Rivera, Lagi, Baena, Grau (Sarrichini) Varela (Eladio) y Pares.

El Hércules fue negativo de cara a la puerta contraria, aunque ejerció mayor dominio territorial, no supo aprovecharlo. Llegó el primer gol a los 18 minutos del primer tiempo, centró desde la derecha Manolete y Baena, saltando muy bien, remató de cabeza a las mallas.

Empató el Linares en el minuto 37, rematando Torres a las mallas un balón, que venía rebotado del larguero.

En el minuto 4 de la segunda mitad volvió a marcar el equipo local por mediación de Pares.

En el minuto 12 de esta segunda parte, Eladio en jugada desgraciada para su equipo marca en propia meta, al tratar de interceptar un balón que había rematado Atoñete, descolocó a Zamora y el balón entró en la portería del equipo local.

El gol de la victoria fue conseguido por el Linares en el minuto final del encuentro en fallo garrafal de Zamora que no acertó a retener una pelota lanzada por Torres.

EL ORENSE LUCHO MAS POR LA VICTORIA (1-0)

ORENSE, 7 (Alfil).— A las órdenes del colegiado guipuzcoano, señor Alosagasti, los equipos alinearon así:

Orense: Fonseca, José Luis, Mantecon, Fuertes, Tome, Casimiro, Varela Pérez, Pachin, Pousada, Valdes y García.

Sevilla: Paco, Chacon, Gómez, Rodríguez, Toñanes, Catalan, Lora, Blanco, Acosta, Espárrago y San José.

Al iniciarse la segunda parte Teixido sustituyó a Varela Pérez y Biri a Espárrago. A los 32 minutos de la segunda parte García sustituyó a Blanco y a los 18 minutos Ordax entró en lugar de Fuertes.

El único gol del encuentro se logró a los 32 minutos de la segunda parte. Bonita combinación entre García y Teixido con disparo final de éste que bate a Paco.

El encuentro fue de dominio alterno, produciéndose ocasiones de peligro ante una y otra portería. En algunas de ellas los goles parecían fáciles, pero la actuación de los dos metas fue destacada y actuaron con mucho acierto.

El Sevilla demostró ser un buen equipo y a punto estuvo de llevarse un punto. Pero el Orense luchó mucho por la victoria y al final logró su objetivo.

El árbitro amonestó a Casimiro, Espárrago y Rodríguez.

gabriel garcia badell

A CIELO ABIERTO



Una novela de
GABRIEL G. BADELL
(finalista del Nadal)

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS

Diputación de Huesca



3ª división

LOS ALAVES DOMINARON
AMPLIAMENTE A LOS ANDORRANOS (2-0)

VITORIA, 7.- (Alfil).— El Alavés ha derrotado al Endesa por dos tantos a cero, logrados ambos en la segunda mitad, en partido disputado en Mendizorroza.

A las órdenes del vizcaino Izaguirre, los equipos formaron así:
Alavés — Vidaurrazaga; Frutos, Montejo, Tella, Luisi, Ciauriz, Docal, Quintana, Arambarri, Ruperez (Recarte) y Frechilla.

Endesa — Carlos, Berdejo II, Vilella, Melus, Oyaga, Vilas; Miguel Angel, Cani, Carmelo, Miguel (Berdejo I) y Mayoral (Lasa).

En el segundo tiempo, a los 14 minutos Frechilla hizo subir el primer tanto al marcador. A los 32 minutos Frutos resolvió un balón en el área tulesense con un centro que valió el segundo tanto.

BUEN PARTIDO DEL
TUDELANO ANTE EL
MOSCARDO (1-1)

MADRID, 7 (Alfil).— Arbitró el colegiado balear Seguí Marqués mal alineaciones:

Tudelano. — Pérez, Nato, Salvatierra II, Chucho, Salvatierra II, Lecumberri (Munarriz), Beistegui, Taisman (Fausti), Ormazá, Bustamante y Bosmediano.

Moscardó. — Valbuena I, Monchi Valbuena II, Blazquez Gutiérrez, Carmelo, Gela, Ramón (Clemente), Seminario, Serrano y Bellido.

En el último minuto del primer tiempo, Bustamante remató a la red a pase de Bosmediano el gol del Tudelano. Bellido consiguió la igualada, de penalti cuando faltaban seis minutos para finalizar el encuentro.

LOS RIOJANOS NO
MERECIERON LOS
DOS PUNTOS (0-1)

MADRID, 7 (Alfil).— Dirigió el encuentro el colegiado Hernández Arquez que tuvo una buena actuación. A sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Logroñés: Larrañaga, Mauri Arana, Arriola, Nelaza, Izquierdo, Hernáez, Chapela, Magaña (Echegoyen), Irizar e Iriarte.

Carabanchel: Martín, Ciudad, Pascual Las Heras, Cesar, Del Valle, Agullo, Castellanos, Salamanca, Lopez-Botella y Ortiz.

El único gol del encuentro lo marcó a los 33 minutos de la segunda mitad Chapela al cabecear una falta y, ganar la acción la defensa local.

Este encuentro no lo mereció perder el Carabanchel. Durante todo el encuentro el conjunto madrileño dominó a su adversario y, si no consiguió ningún gol no fue por falta de oportunidades, ya que sus delanteros estrellaron tres o cuatro balones en los palos. El equipo visitante se defendió como pudo y la única oportunidad de marcar en todo el partido la aprovechó Chapela.

EL ESPAÑOL CARECIO DE PUNTERIA (1-0)

(Viene de la página 19)

OVIEDO, 7 (Alfil).— Real Oviedo: César, Djoric, Tensi, Juan Manuel, Iriarte, Vicente, Javier (Villafane), Jaquet, Mariano, Galán, Uria.

Español: Borja (Samper), Granero, De Felipe, Ochoa, Poli (Solsona), Carbonell, Martínez, Romero, Amiano, José Marfa, Juan Marfa.

Arbitró el señor Navarrete, cuya labor fue protestada. Mostró tarjeta blanca a Uria y Mariano, del Oviedo y a Juan Marfa, De Felipe y Martínez, del Español.

A los 25 minutos de la primera parte Poli retrasa un ablon hacia Borja, a este se le escapa la pelota y Mariano que seguía la jugada, consigue el único tanto del encuentro.

El encuentro ha tenido dos fases de juego claramente definidas. Un primer tiempo en que el dominio correspondió por completo al Oviedo y un segundo en que el Español encerró casi totalmente en su área a los locales.

El Oviedo comenzó jugando con mucho ardor y practicando buen fútbol. Nada más iniciarse el encuentro, Borja tuvo que emplearse a fondo para que el conjunto asturiano no lograra su primer gol. Javier y Uria constituyen una auténtica pesadilla para los laterales españolistas, mientras que Galán podía siempre con Poli en sus acciones. Planteado así el encuentro, el Español tuvo que bajar hombres a sus líneas de cobertura, en apoyo de la defensa, dejando únicamente adelante a Roberto Martínez y Juan Marfa, ya que Amiano ocupaba asimismo una posición bastante retrasada en el terreno contrario.

EL BARBASTRO
PERDIO POR
LA MINIMA

MADRID, 7 (Alfil).— En el estadio de la Ciudad Deportiva del Real Madrid, el Castilla se ha impuesto por un tanto a cero al Barbastro. Al descanso se llegó con el resultado de empate a cero.

El encuentro estuvo bien dirigido por el colegiado navarro Pascual Martínez. A sus órdenes los cuadros formaron así:

Barbastro: Barceló, Laposta, Rodri, Calderón, Luque, Moisés Navalón, Madrigal, González, Victoria I (Galindo) y Rueda (Diego).

Castilla: Gorospe, Morgado, Uceda, Camcho, Garrido, Orive, M. Santos, S. Martín, Serrano, Vitoria (Cruz) y Juanjo.

El primer y único gol local fue obra de Vitoria a los 33 minutos de la segunda mitad, al recibir un centro de su compañero Camacho y, conectar un buen disparo.

El encuentro ha tenido varias fases. Dominio madrileño, primeramente, seguido de una fase en la que ambos equipos dominaron y, al final el Castilla impuso su ley, aunque no sin apuros.

Volvieron a perder los equipos aragoneses

MERECIDA
VICTORIA DEL
PEÑA SPORT (2-0)

TAFALLA (Navarra), 7 (Alfil).— Dirigió la contienda el señor Fernández Rodríguez, del colegio asturiano.

Alineaciones:

Peña Sport. — Astrain, Pascual Valencia, Oscariz, Arizcuren Goñi Las, Beperet, Ongay, Alvarez y Garro.

Guadalajara. — Sesma, Calleja, Salgado, Garrido, Lozano, Calescu, Santiago, Buesa, Ferraz, Marin y Cedilla.

Resultado justo el 2-0. Dominio alterno en la primera parte y presión constante del Peña Sport en la segunda.

A los 35 minutos del primer tiempo, Beperet obtuvo el primer tanto. En la continuación, a los 39, se registró el segundo gol.

EL TOLOSA
SORPRENDIO AL
MIRANDES (1-2)

MIRANDA DE EBRO (Burgos), 7 (Alfil).— Arbitro del encuentro el Sr. Millan Gao, castellano.

Alineaciones: Mirandés — Muñoz Eguas, Echave, Arguiñano, Sanz (Urra) Eusebio Solanas Andueza, Cortabarría (Usabiaga) Sorondo y Zuza.

Tolosa — Gorrochategui, Ongay, Echevarría (Arruabarrena) Leandro, Berasategui, Aldalza Odrizola, Ortiz, Cuevas (Zurutza) Bartolome y Galarza.

A los 17 minutos, del primer tiempo, Zuza marcó el primer gol para el Mirandés. fue esta una fase de mayor dominio burgalesista.

A los 35 empató el Tolosa por mediación de Chapela a los 25 minutos, ya dentro del segundo periodo Garagarza, obtuvo el tanto del triunfo para el cuadro visitante.



ZARAGOZA

Y SU RED AUTOMÁTICA PROVINCIAL, SE
COMUNICAN DIRECTAMENTE CON AVILA

A partir de las doce de la noche del sábado, día 6 de octubre, los abonados al servicio telefónico de Zaragoza y su Red Automática Provincial, pueden hablar directamente con los de Avila, marcando el Código Territorial "918" y, a continuación, el número que interese. La Red Automática Provincial de Zaragoza, está constituida en la actualidad por:

CALATAYUD
MALLÉN
NOVILLAS

De esta forma se intensificarán las relaciones personales y económicas entre estas provincias.

COMPAÑIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

CINCO VILLAS expres

CORRESPONSALIA Y DELEGACION
Oviedo, núm. 7 - Teléfono 799
Escribe y coordina: FAUSTINO LABORDA SAGASTE

SANTA ENGRACIA

● UNO DE LOS PUEBLOS MAS BONITOS DE LA ZONA DE BARDENAS



Vista parcial y accesos al Merendero de Santa Engracia, uno de los pueblos más bonitos y pintorescos de cuantos construyó el antes denominado Instituto Nacional de Colonización.

Hablar de Santa Engracia y decir que es uno de los pueblos más bonitos de cuantos ha levantado el Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario, en toda la ancha zona que riega el Canal de las Bardenas, no es ninguna exageración. Porque incluso quienes hemos estado y estamos enraizados de alguna manera al movimiento de este "milagro" en el desierto bardenero, nos asombramos todavía al comprobar cómo, hace tres años tan sólo, Santa Engracia, era un lugar sin vida, sin alma y muerto; solamente tenía por habitantes unos animales domésticos, dentro de unos corrales semiderruidos, y poco más.

Desde aquella fecha hasta nuestros días, Santa Engracia se ha constituido en la admiración de todo el que lo visita. Sus casas, todas blancas y atractivas, le dan un bello aspecto en perfecta conjugación con su espléndido pavimento, orillado por unas magníficas aceras en todas las calles y plazas, en las que vegetan ubérrimamente setos, rosales y césped, imprimiendo al paisaje urbanístico de Santa Engracia una bella estampa, cargada de colorido y de mediterránea semejanza.

Su iglesia, dentro de su estilo arquitectónico simple, es una auténtica joya de los hombres de la nueva técnica de la construcción; su piscina olímpica, su frontón cubierto y su campo de fútbol son un auténtico y fiel exponente del buen hacer y de la funcionalidad. También su bar y su sala de fiestas son dignos de destacar. Pero lo que más nos gusta de todo, después de la Casa de Dios, es, sin lugar a dudas, el famoso Merendero de Santa Engracia. Está situado en el lado nordeste del poblado, en un pequeño montículo al resguardo de nuestro "familiar" aire ciego, tan característico en nuestras tierras cincovillesas. Cuenta este Merendero con varios "asadores" independientes, mesas para comer, agua corriente, aparcamientos cubiertos para los coches y con un sin fin de bancos esparcidos por entre los pinos que circundan el citado Merendero. En este incomparable y pintoresco lugar, los domingos y festivos, ya desde las primeras horas de la mañana, empieza a afluir una gran caravana de vehículos, casi todos de nuestra capital, cuyos ocupantes llegan ávidos de esa paz y tranquilidad que no pueden disfrutar en Zaragoza o en otras poblaciones importantes de nuestra provincia, siendo por las tardes cuando se incrementa esa riada de automóviles con gentes de los pueblos limítrofes para gozar de la pacífica calma campestre que, más o menos, todos nos merecemos y necesitamos. Aunque si hemos de ser fieles a la realidad, los que más disfrutan son los niños, que llenan de alegría y colorido a Santa Engracia y sus contornos, cuyas puertas están abiertas de par en par para quienes deseen visitarnos.

E. CORTÉS



En la fotografía que aparecen sobre estas líneas un momento de la ofrenda de flores a San Francisco de Asís, en el día de su festividad. En el centro, la reina de las Fiestas de Bardena del Caudillo, señorita María Jesús Rodrigo Ruiz. Y a su derecha, la dama María Isabel Chóliz Caberni y a su izquierda, la dama María Pilar Sierra Chueca.

Cartas a "CINCO VILLAS/expres"

DIMISION IRREVOCABLE del PRESIDENTE de la S. D. EJEJA

Con el ruego de una publicación urgentísima, acabamos de recibir la siguiente carta que pasamos a reproducir textualmente:

"Estimado Faustino: Como amigo y redactor de un periódico que tanto hace por el deporte en Aragón, me veo obligado a informarte de mi dimisión irrevocable como presidente de la Sociedad Deportiva Ejeja. Al terminar la temporada 1972-73 presenté mi dimisión ante la Junta Directiva y todos sus componentes manifestaron que ellos también la presentaban.

Después de dos juntas, una de ellas con carácter extraordinario, que se celebró el 23 de julio y en presencia de señor Moros, en su calidad de delegado de la Federación Aragonesa de Fútbol, no fue posible designar nuevo presidente y Junta Directiva. Esto bien lo sabes tú por estar presente, como también sabes que las únicas manifestaciones de los socios, en la asamblea presentes, fueron en el sentido de una continuidad del señor Sussán y el firmante.

El presidente, dimitido, yo en este caso concreto, realizó una consulta con el delegado de la Federación, señor Moros, y éste le informó que una comisión gestora, en cuyas manos hubiese quedado el Club, no puede presentar fichas en la Federación etc. En vista de ello, y pensando siempre en el bien de nuestro fútbol y en la villa que representa, volví a aceptar la presidencia, pero solicitando de los señores socios que esto fuera por el menor tiempo posible.

Una vez aceptada en parte la presidencia, teníamos que activar las fichas de nuevos jugadores, y, claramente hablando, soltar el dinero que hacía falta para estas cosas, ya que el Club nunca tiene capitales en depósito, y, por tanto debe ponerlo alguien. ¿No es así, amigo Faustino? Tú bien sabes que sí. Ahora bien, todo esto no tiene la menor importancia, si, todos unidos, formamos la familia ejejanista. Pero debo decirte que aquí no existe... y lo que es mucho peor: puedo decir claramente que en el fútbol

ejeano no hay la unión que debería haber. Al contrario, lo que sí existen son personas de mala fé y peor crítica hacia mi persona.

Estas palabras son confirmadas por dos resultados: la baja del cincuenta por ciento de socios, en relación con temporadas anteriores, y las duras críticas a que estoy sometido continuamente por parte de algún que otro exdirectivo de la Junta anterior.

Esos señores que proclaman por ahí que por ellos no se inscriben más socios, que entren a desempeñar las funciones que yo debo dejar, y, de esa manera, conseguiremos esos socios que ahora no lo son, y al mismo tiempo, la política adecuada de funcionamiento de la Sociedad, que, al parecer, ahora no la tiene.

Fácil camino tienen ahora esos señores. Pero dudo de ese ejejanismo y caballerosidad que deben tener las personas amantes de su pueblo y del equipo de fútbol que le representa por toda España.

Así pues, por el bien del deporte "bueno" y de esa "buena" política, que otros harán mejor que yo, me despido para siempre, pero no sin antes decir, con el entusiasmo de siempre, ¡AUPA EL EJEJA!

En cuanto a tí Faustino, recibe el testimonio de mi más sincera gratitud, por cuanto has sabido hacer por el Ejeja, junto con mi saludo más cordial y afectuoso.

Fernando ALASTUEY IRIARTE

N. de la R.: Con verdadero disgusto hemos leído el contenido de la carta que nos acaba de enviar Fernando Alastuey, el hasta anoche mismo presidente de la Sociedad Deportiva Ejeja, que cae por una situación insostenible creada por una crítica excesivamente afilada y mordaz de sus antiguos compañeros de Junta. De veras que lamentamos estas situaciones por las que se ven obligados a pasar hombres de la entereza y honradez de Alastuey Iriarte, que un día quiso dejar su cargo por imperativos de su profesión y nadie acudió a sustituirle a la hora del relevo presidencial. ¿Por qué ahora tanta y tanta crítica negativa, cuando el Ejeja lo que necesita son hombres que construyan y no destruyan? ... En mal momento se levanta la marejadilla futbolística ejeana. Pues todos sabemos que, por no ir muy bien el equipo que digamos, lo que necesita ahora más que nunca en el Club de calle Mediavilla es armonía y estrecha hermandad entre todas sus filas.

Se va Alastuey y nos duele, porque ha sido un buen presidente y jamás se ha hecho acreedor a lo que de él puedan decir de malo. Lo sentimos de verdad porque en su marcha está el disgusto y el desaliento de un hombre que supo luchar por el Ejeja y se le paga con la ingratitud, de la que no nos hacemos partícipes porque estamos a su lado, como también lo vamos a estar del ahora ya presidente, don Susan Villarreal Mena, que se hace cargo de las riendas del Club automáticamente por haber venido ostentando la vicepresidencia del mismo. Que haya suerte, señor Villarreal.

Bardena del Caudillo en Fiestas

"Al buen santo, la víspera", dice el refrán castellano. Y así debieron pensar los de la Comisión de Festejos de Bardena del Caudillo, donde se están celebrando, con gran animación y brillantez, las Fiestas Patronales en honor de San Francisco de Asís.

Decimos esto porque el miércoles último, víspera del Santo Patrón de los bardeneros, tuvo lugar el acto de proclamación de la reina de las Fiestas y su corte de honor. Hizo de mantenedor, con una elocuente y brillantísima oratoria, el maestro nacional de Pínsoro, don Juan José Alastuey, quien, tras resaltar encendidamente las virtudes que adornan a las mujeres de Bardena, impuso la banda de reina de las Fiestas a la señorita María-Jesús Rodrigo Ruiz —que aparece en la fotografía— y la banda de damas a las señoritas María-Isabel Chóliz Caberni y María-Pilar Sierra Chueca.

Y poco después se daba paso a la presentación del Grupo Infantil de Jota que componen veinte parejas de niños y niñas dirigidos por el maestro, don Jesús Sagaste Abadía, y acompañados por los guitarristas mayores del Grupo de Jota y Baile de Bardena del Caudillo, resultando una velada realmente brillantísima, esta de la proclamación de la reina y sus damas, cuyo broche de oro corrió a cargo de los "pequeños" joteros, con una actuación sobresaliente, y por encima de todo, "maja"



INSTITUTO DE ESTUDIOS ARAGONESIS
Diputación de Huesca